BON DIA Aruba

Diabierna 4, di April, 2008 www.bondia.com Email: noticia@bondia.com 1,50 Florin

LOCAL

Hues a structura con sindicatonan lo por sigui tene accion

Pero cu mester avisa prome

Pagina 3.

LOCAL

Den reunion di Parlamento riba salubridad publico

A introduci tres medida pa aumenta entrada di AZV

Pagina 6.

Indicando cu nan kier pa tin un solucion prome cu tur cos

Sindicato den Accion a manda un ultimo proposicion ayera pa Gobierno

Si no acepta esaki, ta activa e plan di accion den fin di siman



ORANJESTAD – Despues di a tende e sentencia di ayera mainta den Corte, Sindicato den Accion a anuncia nan proximo accionnan, conforme e sentencia mes ta prescribi. Esaki den forma di avisa e contra partido debidamente den varios forma. Y conforme esaki, nan a anuncia cu for di diasabra caba, por sinti e prome efectonan di e accionnan di SDA. Pa mas informacion lesa pagina 2.

Fiscal y Hues a scual agente di Polis cu a maltrata persona

Pagina 20 y 21

Prome Minister Nelson Oduber ta reacciona serca Bon Dia Aruba:

Tin miedo cu sentencia di ayera lo por wordo uza den futuro pa sector priva tambe

E sentencia riba caso di indexering a crea un precedente sin igual

Pagina 7.

Indicando cu nan kier pa tin un solucion prome cu tur cos

Sindicato den Accion a manda un ultimo proposicion ayera pa Gobierno

Si no acepta esaki, ta activa e plan di accion den fin di siman











ORANJESTAD – Despues di a tende e sentencia di ayera mainta den Corte, Sindicato den Accion a anuncia nan proximo accionnan, conforme e sentencia mes ta prescribi. Esaki den forma di avisa e contra partido debidamente den varios forma. Y conforme esaki, nan a anuncia cu for di diasabra caba, por sinti e prome efectonan di e accionnan di SDA.

Mester bisa si cu den un ultimo intento atrobe ayera, abogado di e sindicato SDA, Edwin Duineveld a manda un proposicion na abogado Anthony Ruiz, pa mustra cu nan tin intencion di resolve e asunto di indexering, prome cu nan bai over na un posibel accion.

Den e carta aki nan ta ripiti e informacion door di mustra cu nan kier 1, indexering di tur salario entrante 1 di januari 2008, cu 170 florin pa luna. 2. inhaalmaneuvre 2001 -2007 cu lo wordo stipula riba 10.8% (50%) y paga durante e proximo 3 añanan, esta 3.6% na 2009, 3.6% na 2010 y 3.6% na 2011. 3. Restante inhaalmaneuvre biew (1.2%) lo wordo paga door di aumento di bashi-premie desde 2009. 4. Pago di bashi premie na pensionado for di 2009 y reconocemento di e derecho riba esaki di añanan 2006, 2007 y 2008, lo por haya un otro palabracion riba un otro momento.

Abogado Duineveld ta mustra cu si Gobierno no bay riba e asunto aki, e no ta wak otro alternativa sino di activa e plan di accion cu su cliente tin. Y asina e ta anuncia e accionnan (lesa otro articulo) planea cu ta inicia e fin di siman aki.

El a tene cuenta cu e importancia di aeropuerto pa economia di Aruba

Hues a structura con sindicatonan lo por sigui tene accion pero cu mester avisa prome

ORANJESTAD – E sentencia di Hues ayera mainta den e caso cu Gobierno y Aruba Airport Authority (AAA) a cuminsa contra e sindicatonan den accion, ta pone cu un ora pa otro lo por spera un otro caso sumario contra sindicatonan.

E motibo pa esaki ta pasobra cu ta parce cu cada ken ta interpreta e sentencia na nan fabor y esaki lo por crea confusion.

Redactor di Bon Dia Aruba a ricibi e sentencia for di hefe di Griffie y por constata cu Hues, teniendo cuenta cu e importancia cu aeropuerto ta representa pa economia di Aruba, a limita diferente sindicato di bay den huelga completo pero ta duna e posibilidad di tene otro tipo di accion cu no ta perhudica e funcion di aeropuerto y otro departamentonan manera Polis, Brandweer, KIA, CEA y Douane.

Hues a structura e forma con e sindicatonan lo por tene accion caminda lo mester notifica Gobierno 48 ora prome cu bay den accion. Di e forma aki Gobierno lo por haci e preparacionnan necesario y eventual lo por acudi na Corte.

EVALUACION DI HUES

Hues den su evaluacion di e caso ta mustra cu durante tratamento di e caso diamars 1 di April 2008 a keda constata cu e partidonan ta y ta keda dispuesto pa hiba negoshacionnan real cu otro. Hues a sigui bisa cu e sindicatonan lo constata cu nan a caba di negosha pues cu e accionnan colectivo lo por sigui. Den principio e accionnan aki ta legal a base di ley y cu e sindicatonan ta haci esaki pa asina forsa cu negoshacion ta sigui.

E pregunta ta surgi si lo mester pone limitacion na e accionnan. Hues a mustra cu den e Europees Sociaal Handvest (ESH) cu a keda introduci den Reino Hulandes tin espacio pa pone limitacion den un comunidad democrato si esaki ta necesario pa percura pa e proteccion di derecho y libertad di otronan y tambe pa proteccion di orden publico, seguridad nacional, salubridad publico. Hues a sigui bisa cu den literatura ampliamente ta permiti e limitacionnan pa loke ta trata cierto departamento di Gobierno en especial Polis, Brandweer y e aparato di husticia.

Hues ta mustra cu e sindicatonan den e casonan di 12 y 14 di Maart 2008 a mustra di ta conciente cu den casonan di accion mester tene cuenta cu e cantidad minimo di personal cu mester keda traha.

Hues ta haya cu door cu no tin claridad cuanto e cantidad minimo di personal mester ta na cada departamento esaki ta forma un peliger grandi pa orden publico y seguridad nacional. Mirando e trabou cu e empleadonan di Polis, KIA, CEA, IASA, Brandweer y Douane ta haci, accion na e servicionan aki no ta na su lugar. Pesei Hues ta prohibi accionnan colectivo na e departamentonan aki. E ta splica cu e prohibicion no ta nifica cu lo por tene otro tipo di accion. El a bisa cu en principio lo tin espacio pa haci cierto accionnan concreto y specifico pero pa un tempo determina y cu mester avisa di e accion aki 48 ora adelanta.

Esei ta haci pa Gobierno por tuma accionnan pa eventual risico cu tipo di accionnan asina lo por tin y tambe lo por acudi na Hues prome cu e accion tuma lugar. Hues a mustra cu mirando e hecho cu na Brandweer cualkier tipo di accion lo afecta e disponibilidad di e departamento aki un prohibicion di Hues lo para e accion.

Hues a mustra cu mirando e forma con e comunidad Aruba ta estableci caminda principalmente e ta depende di e transporte di turista, accionnan colectivo na aeropuerto y waf lo afecta economia di e pais enormemente. Gobierno y AAA a demostra esaki cu cifras den Corte. Hues ta haya cu menasa contra e interes general ta hustifica un limitacion di e derecho di huelga.

E limitacion aki no por bay asina leu cu e sindicatonan lo perde nan derecho di huelga. Na e accion lo causa daño na economia y Gobierno y AAA no por haci un demanda pa no sufri ningun daño.

Hues ta sali for di e punto di bista cu e sindicatonan lo atene nan mes na e instruccion di Hues pa cual e lo no stipula un daño per huicio.

SENTENCIA

Hues ta prohibi Polis, KIA, CEA, IASA, Brandweer y Douane pa tene huelga general pa tempo no determina.

Pa accionnan specifico, e sindicatonan lo mester notifica Gobierno 48 ora den forma concreto kico e accion ta encera. Den esaki e oranan entre 5'or di atardi Diabierna y Dialuna 9'or di mainta no ta valido. Sindicatonan cu kier tene accion na aeropuerto y wafnan lo mester notifica Gobierno y AAA por lo menos 24 ora y cu e accionnan lo mester ta entre 12'or di merdia y 6'or di atardi. Sindicatonan cu ta na remarca pa tene accion colectivo, lo por haci esaki pa 1 dia y despues lo mester reanuda trabou pa 2 dia completo. Despues lo por tene accion pa 2 dia y despues lo mester bay traha pa 3 dia completo. Finalmente si tene accion pa 3 dia largo, lo mester bay traha 4 dia completo. Tur esaki bou di e condicion cu si kier sigui huelga, sindicatonan lo mester sigui e schema cu Hues a stipula.

Cada partido lo paga mitar di e gastonan di e mediacion y cu cada partido lo mester paga 6 mil florin.

Aki ta mira pues cu Hues no a kita e derecho di huelga di e sindicatonan pero a structura esaki pa asina evita cu e economia di Aruba lo keda afecta.

Mientras cu mayoria di accion ta inicia dialuna awor

Controladornan aereo ta prome cu lo pone trabou abou diasabra awor

Segun abogado di SDA a informa abogado di Gobierno ayera

ORANJESTAD – E prome accionnan planea pa Sindicato den Accion si no duna oido na e ultimo proposicion manda ayera, ta inicia for di diasabra awor esta mayan, na aeropuerto. Esaki abogado Duineveld ta manda bisa su colega abogado Ruiz den un carta ayera merdia.

Segun Duineveld, e ta mustra cu conforme e sentencia, cu anticipacion di 24 ora, cu e controladornan aereo lo pone trabou abou diasabra awor for di 1'or di merdia te cu 6'or di atardi. Esei lo ta e prome accion. Esaki ta nifica cu hefenan lo tin cu bai traha e warda aki, of tin cu sera aeropuerto pa e orarionan aki diasabra. Un orario cu ta esun mas ocupa pa aeropuerto.

Ta conoci cu durante e orario ei, e cantidad minimo di personal cu mester ta trahando, ta di 4 persona. Pero mirando e situacion di diasabra, segun e carta, esaki ta nifica cu apenas 2 persona lo ta coriendo e warda, cu ta nifica cu lo tin retrasonan formal durante e orario ei.

E carta di Duineveld ta sigui mustra cu dialuna awor dia 7 di april tur trahado publico lo continua cu nan accion total entrante 8'or y mei.

Mes momento conforme e sentencia di hues, nan ta participa cu 48 ora di anticipacion cu lo tin un accion na aeropuerto diamars awor for di 12'or di merdia pa 6'or di atardi pa e gruponan cu ta forma parti di e trahadonan den accion.

Esaki lo continua conforme e sentencia, particularmente e puntonan 3.2 y 3.3 di e schema di accion segun hues.

E miembronan di e departamentonan di KPA, KIA, CEA y e bomberonan di post Tanki Flip y San Nicolas, ta garantisa cu nan lo tene nan accionnan conforme norma social europeo.

Cu esaki e respectivo sindicatonan ta bisa cu teniendo cuenta cu e aviso di anticipacion di 48 ora segun sentencia, nan lo cai bek riba e asina yama 'minimale bezetting'.

Cu e accionnan di bomberonan na aeropuerto, Duineveld ta mustra cu no tin peliger pa Aruba debi cu e momento ei lo sera aeropuerto toch. Cu e anticipacion di 48 ora, segun e sentencia, nan ta mustra cu nan lo pone trabou abou entrante diamars awor entre 12'or di merdia y 6'or di atardi.

Cu esaki e abogado ta mustra di lo kier cumpli cu e peticion di hues di ta actua responsabel, pero toch bai den accion pa asina mustra malcontento contra Gobierno, pa loke ta indexering.



Editor
Caribbean Speed
Printers N.V.
Aruba Bank N.V.
Acc.No 033266.8

DIRECTOR
John Chemaly
John Chemaly Jr.

GERENTE GENERAL
Grace Mary Maduro

CORDINADOR
Benjamin Romero

REDACCION
Tito Lacle
Delma Arends
Margarita Els
Oscar Vidal
Maritza Faro
Melvin Garcia
Keven van Ommeren
E-mail:noticia@bondia.com

PROJECT EXECUTIVE
Elisabeth Guanipa
Genevieve Garcia

REDACTOR DEPORTIVO
Harold Faro
Richard Brooks
Andres Krozendijk
Email:deporte@bondia.com

COLABORADOR
Micheal Arends
Dr. Carlos Viana
Ronzzio de Cuba
Seever Krozendijk

INTERNATIONAL
Mariano Heyden
Margatita Els
(Antiyas) (Bonaire)

FOTOGRAFO
Debby Kelly
Dino Tromp
Jason Inesia

REPORTERO
Ludwig Hermans

LAYOUT
Glady's Palomino
Dina Maria

SALES
Elly Erasmus
Marijke Croes Luidens
Wendy Kelkboom

AVISO Y ARTE
Sandra Loefstop
(Hefe Reservacion)
Lando Rafael

ADMINISTRACION Y DISTRIBUCION
Eduard Martijn
(Hefe)
Jenny Lobbrecht
Martha Ariza
Natasha Ramos

COLLECTOR
Marieta Tromp
Gina Briesen

PRE PRESS
Luis Fernando Arenas
(Hefe)
Pablo Libre

PRESS
Ronald Schenker
(Hefe)
Omar Ramirez
Martin Boekhoudt

RECEPCIONISTA
Mariela Carrera

AGENDA DI NOTICIA
Associated Press
Editor's Press
United Media
Reuters

AFILIACION
Sociedad Interamerica
di Prensa (SIP)

DIRECCION
Weststraat 22
Tel: 582-7800 / Fax: 582-7044
Email:noticia@bondia.com
BON DIA ARUBA

Editorial



Decision di Huez den caso di trahadornan publico ta carga stempel di "Pontius Pilatus"

Corte den Prome Instancia, a dicta fayo ayera mainta den e caso sumario cu Gobierno di Aruba a entabla contra sindicatonan den accion, pa evita cu nan lo por bin c'un accion cu ta pone diferente departamento esencial plat.

E decision di Corte tabata sumamente remarcabel, y analizando e embergadura di e decision aki, tin cu mustra cu ta un decision caminda Corte di Husticia kier keda amigo cu tur hende, y no kier mishi cu derecho di ningun envolvi.

Pero den su afan pa respeta derecho di tur envolvi y tambe derecho di e pueblo di Aruba, e decision di Corte ta mishi cu derechonan esencial di principalmente esnan cu ta den accion, pa recupera un derecho adkeri, cu ta pago di indexering.

Corte a trata di ta bondadoso, tumando un decision cu e ta considera cu ta sirbi e interes general di henter comunidad, principalmente seguridad di henter e isla, y di e forma aki a dicidi di prohibi algun sindicato di bai den accion total.

Sinembargo aki claramente Corte di Husticia ta mustra un aspecto cu ta husto pa cu esnan cu ta lucha pa nan indexering, cu ta un derecho adkeri di trahadornan publico, y reconoci pa varios gobierno pa varios aña caba.

E parti mas inhusto ta cu net esnan cu ta ser obliga pa keda leal na nan obligacion pa sigura seguridad di henter comunidad, ta esnan cu tambe ta luchando pa recupera algo cu nan a entrega na 2002, ora cu Gobierno actual a haci un apelacion riba tur trahador publico, pa coopera cu Gobierno pa drecha e situacion financiero di Gobierno.

Cu departamentonan gubernamental manera douane, aeropuerto, imigracion, KIA y polis ta departamentonan esencial den nos comunidad, ta corecto pero e hendenan aki tambe tin e derecho di lucha pa recupera algo cu nan a palabra pa "vries" pa un periodo di tres aña, pero cu nunca mas a ser reinvidica.

Ta net e situacion aki tambe mester a wordo tuma na consideracion, esta cu ta permiti e trahadornan publico aki, haci uso di nan derecho di bay den accion den un lucha cu nan ta considera husto y legal.

Polisnan tambe ta sinti e presion di un inflacion formal, mescos cu douaneronan y otro departamentonan importante di Gobierno, y nan derecho tin cu ser respeta, loke e decision di Corte no ta haci.

Fuera di e decision aki, caminda e departamentonan aki tin cu informa gobierno cu 48 ora di anticipacion si nan ta bay den accion, Corte su decision tambe ta influencia e accionnan y duna Gobierno cierto bentaha den henter e situacion, ora cu ta ser permiti pa Gobierno entabla un caso sumario pa prohibi cualkier accion cu sindicatonan lo kier tuma.

Ningun parti di mundo, sindicatonan cu ta luchando pa un derecho legal, ta ser influencia den nan accionnan manera Corte a haci cu e sindicatonan den accion cu e decision di ayera.

Den cierto sentido a kita e arma di sorpresa, cu ta un aspecto esencial den cualkier lucha sindical, caminda e situacion a yega na un nivel di tal indole, cu ta solamente pa medio di accion, esta un welga, e sindicato lo por presiona pa yega na un solucion.

Mientras cu Corte a insisti cu interes general y seguridad nacional tin cu wordo salvaguardia, ya cu den un pais democratico esaki ta derecho di tur ciudadano di e pais, e mesun Corte ta viola derecho di e comunidad aki, dor di defini condicionnan bou di cual e sindicatonan, esta e trahadornan, lo por welga, cuanto dia nan por welga y cuanto nan tin cu traha bek prome cu bolbe bay den accion.

Na momento cu Corte defini un tipo di "schedule" pa sindicatonan por actua a base di dje den un disputa laboral, e tambe ta mishi cu derecho sagrado di e mesun comunidad aki.

Mientras cu Huez a splica bon cla na inicio di su decision cu no ta intencion di Corte pa hinca su mes den zapato di esnan envolvi, su decision ta bisa net lo contrario, ya cu el a pone su mes riba e sindicatonan y a bay over na determina kico e sindicatonan por haci of no por haci, y cuanto nan por haci.

Di otro banda Gobierno ta ser permiti pa alarga e situacion aki mas tanto cu por, ya cu no necesariamente e mester sinta na mesa cu e sindicatonan pa yega na un situacion den e disputa aki pa indexering.

Sinembargo di otro banda, e decision di Corte ta habri espacio pa varios otro tipo di accion di parti di e sindicatonan cu a wordo cataloga como departamentonan esencial pa seguridad di e pais, ya cu no a pone ningun condicion pa esakinan.

E poder di reunion, e poder di accionnan cu no ta un welga total, sin duda algun lo ser aplica pa sindicatonan den proximo dianan, sin cu nan tin cu viola ningun decision di Corte di Prome Instancia.

Pues e decision aki ta un decision caminda Corte ta trata di sirbi interes general, dor di asumi un posicion caminda tur hende lo a keda contento, loke sin duda algun no ta e caso.

Huez ta confia un biaha mas cu e dos partidonan lo sinta na mesa pa yega na un acuerdo, pero di otro banda a keda demostra den propio edificio di Corte, cu no tin nada pa sinta na mesa cune pa asina yega na un acuerdo.

Sr. Rudy Lampe di RED

Minister Booshi Wever mester retira como minister despues di a keda sentencia pa maltrato

No por hustifica maltrato pa defende bo mama

ORANJESTAD – Pa loke ta Minister di Salubridad Publico, RED ta keda para riba cu e mester entrega su retiro, despues cu el a keda condena den funcion pa a maltrata un ciudadano di e pais aki, cual e como gobernante mester sali na nan defensa.

Despues di a ricibi sentencia den Corte, el a wordo condena den funcion pa agresion fisico di un ciudadano y ora ei nan a bai Corte. Sinembargo e castigo no a yuda, paso el a bisa cu e ta bai haci'e di nobo, paso ta pa defende honor di su mama. Partido RED y su fraccion den Parlamento ta puntra nan mes, ta ki mensahe como minister e kier duna den comunidad?

E mensahe cu e Minister a manda den comunidad ta, cu e ta bisa e hobennan organisa den gang, pa sigui agredi otro, esnan cu ta comete violencia contra di nan pareha, sigui comete violencia contra di hende muhe, sigui tin violencia den famia, y haci violencia bira como solucion di e problema cu tin den e comunidad aki, agresion fisico. Esei ta e mensahe cu e Minister a bisa despues cu el a sali for di edificio di Corte, cu mester ta solucion pa e problemanan den pensamento di sr. Lampe.

Hasta e mandatario a hustifica violencia y delincuencia. El a bisa cu si ta pa honor di mama di un hende, bo mester ta dispuesto pa viola lei, pesei si ta pa yuda bo mama, bo mester trafica den droga, bo mester laba placa contal cu e ta pa yuda bo mama, anto e ora RED ta bisa cu e Minister aki ta hopi fout bezig, pa loke ta e mensahe cu e ta manda pa e comunidad.

RED ta kere cu si partido MEP no a actua den e situacion aki y bisa cu e Minister aki no por keda riba su stoel, si e mes no kier tuma su retiro paso e stoel ta mucho dushi pe, partido MEP ta bira complice di e situacion aki y si partido MEP no actua y si fraccion di MEP no actua cu su 11 parlamentarionan, nan ta birando complice di un situacion cu ta inaceptabel cu un Minister ta comporta su mes di e manera aki, y por lo tanto pa bienestar general exigencia di retiro di Minister Booshi Wever ta un necesidad urgente pa e comunidad aki.

Ta imposibel cu un mandatario ta haci expresionnan di e magnitud aki, despues cu el a keda sentencia pa un acto castigabel cu ta maltrato di hende, cual e mester percura pa nan cuido y no maltrata nan. No por ta posibel cu ta hustifica maltrato, paso ta pa defende bo mama. Sr. Lampe ta keda para riba, cu e mandatario mester entrega su retiro mas pronto cu ta posibel.

Den reunion di Parlamento riba salubridad publico

Minister lo introduci tres medida den un biaha pa aumenta entrada di AZV pa cubri gasto

Lo aumenta prima, introduci contribucion propio y aumenta accijns riba cigaria.

ORANJESTAD – Parlamento di Aruba y specificamente fraccion di MPA a manda un peticion pa Minister di Salubridad Publico haci acto di presencia den Parlamento di Aruba, pa asina trata algun punto di precupacion cu Parlamentarionan tin rond di e maneho di Salubridad Publico riba e pais aki, cu segun nan pensamento tur dia ta bai atras.

Sra. Monica Kock tin cu bisa cu un di e logronan di esaki ta cu a logra cu e Minister porfin ta responsabilisa su mes pa e situacion aki, ya cu a pidi e prome contesta di e prome preguntanan dia 20 di februari, y a manda e di dos tanda di pregunta den luna di maart. Den e carta aki ta exigi tambe cu e mandatario mester bin Parlamento, paso e no ta ni contesta e preguntanan, pues e hecho cu e Minister a bin Parlamento y mester duna contesta riba e preguntanan treci dilanti, ta un logro grandi pa MPA haya e Minister presente den Parlamento.

AUMENTO DI PRIMA DI AZV

Den e vragen-uurtje mes, MPA tabata tin 60 pregunta cu no ta tur a wordo contesta y algun a keda contesta minimalmente y ta mandatario a contesta un 50 porshento di tur e preguntanan cu a keda manda pa su persona dor di e Parlementario di e partido "roos".

Loke tabata hopi importante den esaki ta, cu e Minister a confirma y esaki a bin di dje mes, cu e ta bai bin cu un contribucion propio y ta bai hisa e prima di AZV y tambe el a bisa cu e ta den proceso pa aumenta e accijns di cigaria y tabaco cu por bai directamente pa AZV y cu ta bin cu "sintax" cu ta bai riba sucu. Pues aki por mira cu e mandatario a confirma den Parlamento cu e ta bai bin cu tres medida den un solo biaha.

Opinion di sra. Kock riba contribucion propio ta, cu e no ta bai tin efecto pa stroba hendenan busca remedi, pero ta simplemente un duplificacion di e pago di prima.

Ora cu e mandatario a bin riba e contribucion propio y a confrirma cu e ta bin cu e contribucion propio, pero sra. Kock a haci preguntanan specifico riba esaki, cu ta cuanto e suma ta bira? E kier sa ken ta page?

Den e sentido cu si tin personanan cu lo wordo exclui, manera un pensionado of un persona cu malesa cronico. A puntra tambe riba cua servicio lo bai tin contribucion propio?, si ta pa ora bai specialista, si ta pa ora bai hospital of si ta pa remedi e contribucion propio lo ta of si lo bai tin remedi exclui?

E contesta riba esaki cu e mandatario a duna riba e preguntanan aki ta, cu el a bisa cu e no tin contesta riba e preguntanan aki, paso e la bisa e ta bezig cu nan.

Loke a sorprende Parlamento di Aruba ta cu na cierto momento ora nan ta papia di tumamento di accion, Minister Wever a informa cu gobierno tin palabracion cu gremionan concerni e accionnan cu e ta bai haci, esei tabata un sorpresa pasobra Parlamento no ta ni informa riba esei y ora a wordo puntra na e Minister cua palabraicon a yega cu e gremionan, e mandatario a keda sin contesta esei.

Ta parse si cu e mandatario ta papia si cu gremionan, riba contribucion propio, cuanto prima e ta bai hisa, wak si gremionan ta sostene riba e punto aki y despues e ta bin trece esaki Parlamento.

Esaki sra. Kock no ta acepta pasobra Parlamento ta e organo di mas halto den e comunidad aki, sigur pa un Minister, y e mester contesta loke ta wordo puntra.

E ronda di pregunta aki tabata productivo, pasobra tur Parlamentario a haya mas informacion cu nan no tabata sa y loke tabata hopi importante, ta cu Parlamento porfin a haya e presupuesto di 2008 y a haya e relato annual tambe cu ta cosnan cu a pidi for di dos luna pasa y esaki ta ilustra cu sra. Kock ta satisfecho cu e reunion cu a tuma luga den Parlamento.

Prome Minister Nelson Oduber ta reacciona serca Bon Dia Aruba:

Tin miedo cu sentencia di ayera lo por wordo uza den futuro pa sector priva tambe

E sentencia riba caso di indexering a crea un precedente sin igual

ORANJESTAD – Cu e sentencia di ayera, hues a crea un precedente pa futuro, segun Prome Minister Nelson Oduber durante su reaccion na Bon Dia Aruba ayera tardi laat. Oduber ta mustra cu Gobierno a haci tur posibel pa logra yega na otro cu Sindicatonan den Accion. Pero esaki awor ta bari for di mesa for di momento cu a bai Corte y a dicta sentencia. Pues Gobierno lo no ta esun awor pa bin cu un proposicion nobo na mesa.

A haci mencion di e ultimo intentonan di e ultimo dianan, unda cu diasabra ultimo ainda a purba di traha un deal husto pa e sindicatonan pero no a logra debi na e actitud di e sindicatonan. A bai hopi leu, pero 'Nos a yega na cuero di gobierno y na fin di nos latijn", Oduber a cita su mama cu un dicho di antaño. "Nos no tin placa" Oduber a bisa, y a compara e situacion recien na Hulanda ora cu polisnan a bai den accion pa varios siman y ora cu a ripara cu no tin placa pa paga nan, a dicidi di tuma e miho oferta cu nan a haya. Esaki di un pais segun Oduber, cu ta conoci cu ta paga mas placa na hende incluyendo exterior. Y ni nan no tin placa pa paga polis, segun Oduber.

Ta duel Oduber profundamente cu e mester a bai cerca hues, cu awor a dicidi riba un welga piramide. Un huelga cu permiso. Un huelga ta un derecho fundamental y ta normal den un estado di derecho. Loke cu si Gobierno di Aruba, segun Oduber ta precupa pe, ta nos aeropuerto. Esaki pasobra e por haci Aruba hopi daño. No ta kere cu na Hulanda lo laga controladornan aereo sera aeropuerto den un economia manera esun di Schiphol. Na Aruba tampoco por.

Mester considera aeropuerto como e parti mas vital y curazon di mas di 70% di nos entrada. A mustra cu e caha di triki a habri ayera tardi mes pasobra e abogado di sindicatonan den accion a reda su mes door di participa kico e accionnan na caminda lo ta. Automaticamente Gobierno a mustra cu nan lo asumi nan responsabilidad pa wak kico ta minimale bezetting. E ta keda un precupacion.

Segun Oduber, den henter su carera politico e nunca no a mira un sentencia asina aki. E tin comprension si pa e hues pasobra e hues tabatin un situacion sumamente dificil.

Segun Oduber, e sentencia aki a crea un precedente cu e politiconan den oposicion no sa kico e resultadonan aki ta pa futuro. Ora papia di precedente, ta papia di cu e sentencia di ayera lo wordo usa pa cualkier otro conflicto. Lo e no ta straño cu sector priva lo usa e sentencia aki. E ta puntra cu si algo asina sosode den sector priva, y cu FTA cu awor ta sostene trahadonan publico, lo usa e mesun sentencia aki como ehempel na nan beneficio.

Parlamentario Kock ta puntra cu

Si ta coincidencia cu Minister Booshi Wever a puntra pa vragenuurtje

ORANJESTAD - Parlamentario Kock por a lesa un articulo den corant di sr Remigio Wever den nomber di Ministerio di Salubridad Publico, Medio Ambiente, Asuntonan Administrativo di Stranhero tocante e vragenuurtje cu ta duna implicacion cu parlamentario Kock ta informa pueblo robes. Loke a pasa ta siguiente.

Riba 20 di februari Parlamentario Kock a entrega 7 pregunta. Sr. Wever ta informa cu Minister a ricibi esaki e mesun dia. Door cu no a ricibi contesta Parlamentario Kock riba 4 di maart mainta 8.00 a entrega e peticion pa vragenuurtje hunto cu e 53 preguntanan. E documento ta gestempeld 4 di maart. Pa 9.00 Parlamentario Kock a haci su conferencia di prensa na unda Parlamentario Kock a anuncia cu a entrega e preguntanan y a exigi pa Minister Wever contesta e preguntanan aki personalmente na Parlamento pa medio di e vragenuurtje en bes di por escrito.

Segun señor Wever, Minister Wever a hasi peticion pa vragenuurtje riba 4 di maart pa contesta e 7 preguntanan puntra riba 20 di februari. E peticion di Minister Wever cu Minister Wever ta trece dilanti a yega Parlamento dia 5 di maart. Bo por puntra bo mes si e ta coincidencia cu net riba e dia cu Parlamentario Kock ta pidi e vragenuurtje 4 di maart 2008, publica esaki mainta trempan den prensa, Minister Wever ta bisa cu e la pidi tambe e vragenuurtje pa preguntanan di Parlamentario Kock di 20 di februari casi 2 siman prome. Bo ta kere cu e ta coincidencia cu net e dia ei Minister a dicidi di pidi pa un vragenuurtje?

Minister Wever por a puntra e vragenuurtje dia 21 di februari caba. Locual ta importante ta ki dia bo peticion yega Parlamento. Un documento por tin cualkier fecha riba dje. Locual ta determinante ta e momento e documento yega Parlamento cu wordo gestempeld. Bo por bisa cu e documento ta existi. Pueblo mes por saca su conclusion. Locual ta importante ta cu Minister Wever a bin Parlamento pa responsabilisa pa e situacion di AZV.

Fundacion Investigacion Sismologico Arubano (FUNISA)

Temblor di magnitud 4.0 registra cu epicentro na Cabo San Roman

ORANJESTAD - FUNISA Fundacion Investigacion Sismologico Arubano hunto cu centro di observacion no-gubernamental ATSOC Aruba Time & Space Observation Center den estrecho cooperacion cu FUNVISIS di Venezuela ta informa cu Dia 3 di April 2008 pa 3:07 di atardi un temblor di magnitud 4.0 grado ariba escala di richter a wordo registra cu epicentro localisa na 12.20 grado NL y 069.97 grado WL dilanti e costanan di Cabo San Roman esaki ta keda na 4 km di Cabo San Roman y pa cual actividad a pasa na un profundidad di 15.3 km bou di superficie di tera bou di lama.
Na Aruba e evento sismico a wordo sinti hopi fuerte na un gran parti di San Nicolas y vecindario como tambe na Sta. Cruz. Epicentro di e temblor a keda registra na 28 km di distancia for di centro di observacion ATSOC na San Nicolas Aruba.
Informacion ricibi for di autoridadnan no tin daño reporta te cu awor. Pa reporta eventonan sismico na Aruba of cerca di nos isla por contact FUNISA y ATSOC na telefon 9644559 of na 5657884 of tambe via email na funisa_21@yahoo.com

Sindicato Di Maestro Di Aruba (SIMAR)

Welga ta wordo reanuda

Reunion urgente pa maestronan awe

ORANJESTAD - Den su veredicto final diahuebs mainta huez a confirma e derecho di welga di trahadornan. Welga ta reanuda. SIMAR ta yama tur maestro pa un reunion di urgencia diabierna, 4 di april, pa 3'or di merdia na su sede pa informa e siguiente pasonan.

Sindicatonan den Accion no a spera otro di e veredicto y ya a cuminsa prepara pa tur eventualidad. Un biaha mas nos a haya confirmacion cu nos lucha ta husto y accion ta nos ultimo recurso, ora tur intento pa sinta na mesa negocia cu gobierno a fracasa.

Cu e veredicto aki ainda e problema di pago di indexering no ta soluciona. E opinion di sindicatonan y di varios instancia ta corecto: gobierno y sindicatonan mester sinta na mesa y negocia. Sin negociacion a base di un proposicion realistico, lo no tin un solucion pronto. Pues accionnan tin cu sigui. Den cualkier pais, cu un gobierno, cu un conciencia democratico, y cu ta respeta gobernarcion a base di leynan, ta atende problemanan nacional a base di dialogo, dirigi pa haya solucion.

Den esaki mester tene debido cuenta cu e aspecto social. Gobierno ta demonstra cu su filosofia di gobernacion ta a base di : Nos tin mayoria; nos ta manda. Estimado pueblo, lesa nos corant y scucha nos emisora y lo bo haya sa, ki medida gobierno ta manda den bo direccion. Ya caba e spoki di tur clase di aumento di AZV ta acercando!

Awor ta na gobierno, pa duna oido y respet na su trahadornan y na comunidad. Ya caba mester a yama e sindicatonan na mesa.

Ya cu esei no ta e caso (ainda),SIMAR ta informa su miembronan y maestronan en general, cu e lucha pa nos derecho ta continua. E maestronan, cu di comienso di e lucha a para duro y tur esnan cu ta uni, lo mustra gobierno, nos doño di trabou, un biaha mas cu nos kier un solucion acceptabel. E wega di cu No Tin Placa, nos no ta guli manda bou. Despues cu a pidi coperacion di sindicatonan pa vries indexering , ta gobierno mester a percura pa despues di e tempo pidi, lo tabatin placa disponibel. Awor nos a saca indexering bek for di freezer y gobierno tin curashi di bisa cu ainda no tin placa, despues di siete aña!

Trahadornan ta reclama nan derecho di indexering y gobierno kier mara esaki na condicionnan, manera kita hende for di trabou y mishi cu derecho di pension . No ta compentencia di trahadornan pa tuma o kita hende den servicio. Bon gobernacion, ni maneho di personal ta responsabilidad di e trahadornan, pero trahadornan y comunidad por exihi esakinan di gobierno si.

Maestronan para pa bo derecho, ta bo futuro ta na wega.

Polisnan a duna 48 but durante control

ORANJESTAD—Diaranson, polisnan di Oranjestad durante dia a tene control riba autonan na haltura di Camacuri. Nan a reparti un total di 48 but pa diferente papel di auto y tambe faha di seguridad.

Awe na Universidad di Aruba

Eleccion di bestuur y miembronan di Parlamento Hubenil 2008/2009

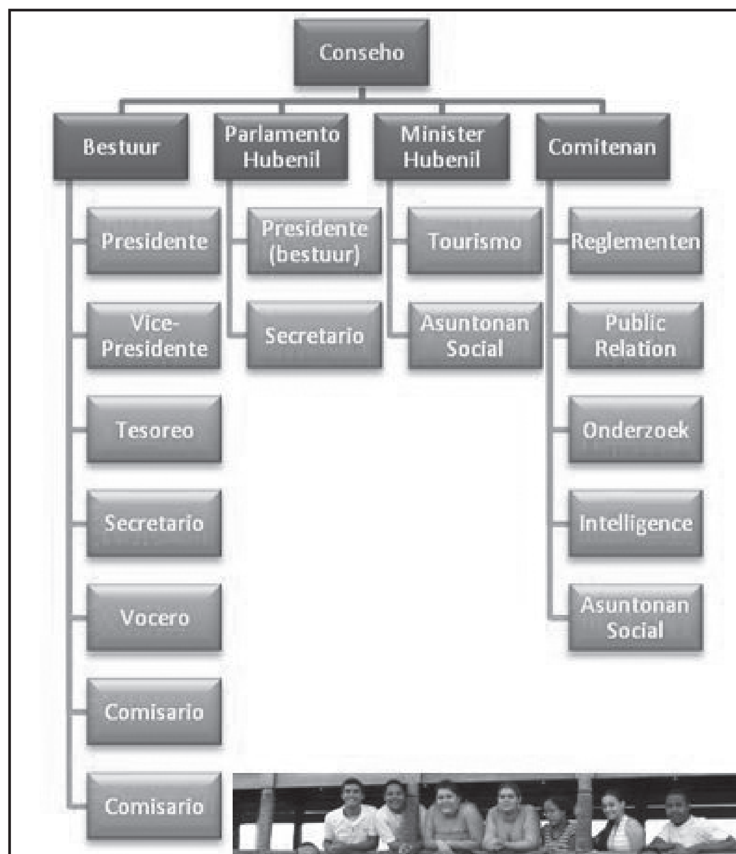
ORANJESTAD - Awe for di 5'or atardi pa 7'or anochi, Parlamento Hubenil ta celebra su eleccion na Universidad di Aruba. Nan lo tin un eleccion unda nan lo eligi nan bestuur y Parlamento hubenil nobo 2008/2009.

E posicionnan den bestuur ta Presidente, Vice-Presidente, Tesorera, Secretario, Vocero y 2 comisarionan (Vice-Secretario y Vice-Tesorero), Optional (Consehero General). E 7 posicionnan aki ta independiente di otro. E Presidente, Tesorera y Secretario ta forma parti di e dagelijks bestuur. E rol di un bestuur ta uno sumamente importante, e bestuur ta maneha e maneho di e organisacion den su henter.

COMITE PARLAMENTO HUBENIL

Pa di dos biaha Asociacion Conseho Hubenil lo eligi un Parlamento Hubenil. For di e Conseho cu ta consisti di 40 miembro lo eligi 23 miembro pa forma parti di e Comite Parlamento Hubenil.

E comite aki lo tin un di e responsabilidadnan mas grandi di nos organisacion, cual ta defende, sostene y lucha pa e derecho di tur hoben y mucha biba na Aruba. E ta un honor pa wordo eligi como un Parlamentario Hubenil, pa por bringa y lucha pa nos hobennan y muchanan ta un responsabilidad grandi. Importante ta cu esnan eligi sigui follow up, cu nos comunidad (scolnan y organisacion di cual nos a wordo eligi) pa asina nos por ta sigur kiko opinion di nos Hobennan y cu ta esaki ta wordo treci dilanti.



POSICION Y FUNCION

Manera ta demonstra den e diagrama e presidente di Asociacion ta bira automaticamente e president di e Comite Parlamento Hubenil. E Secretario di e Comite PH si mester wordo eligi den asociacion. Tur 4 sector di e Asociacion Conseho Hubenil ta separa di otro; Bestuur ta maneha full e Asociacion, Comite PH ta defende, sostene y bringa pa e derechonan y necesidadnan di hobennan, Ministernan Hubenil ta responsabel pa un tema specifico di cual e mester bin cu proyectonan of ideanan pa envolvi hobennan den e tereno ey, e Comitenan ta traha pa e Conseho, Bestuur y Ministernan Hubenil y PHI.



Minister di Turismo, Sr. Eddie Briesen

Aruba a firma acuerdo pa buelonan charter directamente for di Italia pa Aruba

Asina aki ta cuminsa diversifica e mercado turistico

ORANJESTAD – For di aña pasa tabata trahando cu oficina di turismo di Aruba na Europa y esun na Aruba, riba un posibel contrato cu un grupo grandi di turismo na Italia, den Nort di Italia principalmente, cu nan base di Milane, cu e grupo Dimensione di Turismo, pa asina saca charternan directamente for di Milan pa Aruba.



Ayera nan tabata asina leu cu Aruba y e grupo a firma e contrato pa e buelonan bai inicia dia 31 di october di e aña'ki, y lo bai te cu fin di april te otro aña, cu lo bai tin buelonan tur siman for di Italia y ta bin cu un Airbus 330.

Ayera nan tabata asina leu cu Aruba y e grupo a firma e contrato pa e buelonan bai inicia dia 31 di october di e aña'ki, y lo bai te cu fin di april te otro aña, cu lo bai tin buelonan tur siman for di Italia y ta bin cu un Airbus 330, cu 297 asiento, 18 di nan ta business, 279 economico y nan tin 26 buelo yen caba y cu e di 27 buelo extra, nan lo bai tin 27 buelo semanal pa Aruba for di Italia te cu otro aña 8 di Mei. E informacion aki a ser suministra ayera durante un conferencia di prensa den sala di conferencia di Gobierno.

Italia tabata un mercado cu Aruba tabata den dje, unda cu den pasado Aruba tabata bai e bolsa di turismo na Milan, pero awor aki ta bolbe purba drenta e Mercado aki di e forma aki y e ta un apertura hopi importante. 60 porshento di e grupo cu ta bin aki ta e gruponan di incentivo, cu ta masha importante y 40 porshento ta biaheronan individual y mester bai papia cu departamento di aviacion civil ainda, cu si tin cuponan cu ta keda habri, por bende e pasashinan Aruba-Milan, y esaki ta bai na prijsnan special, pa motibo cu esaki ta na prijs di charter.

Sigui lesa pagina 13

Continuacion di pagina 12

E buelonan aki ta hopi importante pa turismo di Aruba y e Mercado di Italia aki ta bon, paso mirando e EURO cu ta fuerte y e dianan di vacacion cu Europeonan ta tuma ta hopi largo, ta hopi bon pa e industria di turismo di Aruba. Den e afan tambe pa diversifica e Mercado di turismo di Aruba, esaki ta un di e aperturanan grandi pa Aruba y ta spera cu esaki ta e inicio di un coperacion estrecho entre Italia y Aruba.

Aruba ta un destinacion masha bunita, interesante pa e Italianonan, cu un laman fantastico y cu hopi oportunidad pa haci compra, pa bishita restaurant y ta un isla hopi sigur. E operacion di charternan aki ta uno particular, paso papiando di charter hopi biaha ta papia di turistanan barata, pero e charter aki ta bai tin solamente hotelnan di cinco streya den e foyeto cu ta keda presenta na Milan den e proximo luna. E hotelnan cu tin ta hotelnan exclusivo, entre nan ta figura Hyatt, Radisson, Westin, Marriott, Reinasance y Bucuti. Aki por mira cu ta turista di cualidad y e slogan pa promove e destino aki, ta papia di un destino exclusivo y cu no ta un destino pa tur hende, esaki ta e filosofia pa bende e destino nobo aki.



Aruba ta un destinacion masha bunita, interesante pa e Italianonan, cu un laman fantastico y cu hopi oportunidad pa haci compra, pa bishita restaurant y ta un isla hopi sigur.

E prome buelo di Italia pa Aruba, dia 31 di October ta bira un buelo historico, paso ta prome biaha den historia cu lo bai tin un buelo directo for di Italia pa Aruba y ta un buelo semanal tur diabierna y e ta yega 4or di atardi, for di october te cu mei y 60 porshento di e grupo di buelo aki ta gruponan di incentivo y e turista Italiano ta un bon turista paso nan ta gasta hopi. Si wak bon actualmente cu e EURO ta asina bentahoso pa e turista Europeo.

A traha un pakete completo pa e gruponan di incentivo, paso no ta solamente hotel a hinca den e pakete aki, a traha pakete cu restaurantnan, cu de Palm Island, a traha paketenan cu tin tambe un tour rond di e isla, pues un sin fin di e actividadnan cu Aruba ta ofrece na e turista y mas importante ainda den tur seguridad cu esaki por tin cune pa e pais. E director di Dimensione di Turismo na Italia sr. Mario Nicolantonio a mustra cu Aruba ta un destinacion perfecto y cu nan ta sigur cu nan clientenan lo disfruta di e destinacion aki.

Autor Argentino y experto riba Medio Oriente na Aruba

Mester considera tur opcion pa para e menaza di Iran pa yega na un programa nuclear cu fin militar

Anochi informativo organiza pa Consulado di Israel tabata bon concuri

ORANJESTAD—E perspectiva di Iran como un poder nuclear no ta nada alentador pa seguridad di mundo y sigur no pa siguridad di Israel. Esaki ta e ponencia cu autor Argentino Julian Schvindlerman, MSc, a bisa e siman aki, durante un presentacion special na Cas di Cultura bou auspicio di e Consulado di Israel na Aruba.

Schvindlerman, kende ta biba actualmente na Buenos Aires a skirbi e buki “Paisnan pa Paz, Paisnan pa Guerra,’ y ta un contribuidor regular na Miami Herald y ‘Comunidades,’ cu ta un corant Hudiu Argentino, pa cua e tabata traha como correspondiente na Washington y Jerusalem.

Su articulonan a keda publica den diferente media internacional, entre otro na Haaretz y Jerusalem Report na Israel, Washington Times na Merca, y otro nan manera Middle East Quarterly, Midstream, The New Herald, Clarin y El Cronista. Mas ainda, Julian Schvindlerman regularmente ta duna lecturanan rond Latino America, y tabata e Director Ehecutivo Asistente di UN Watch, un organizacion no gubernamental Swiso encarga pa monitor Nacionnan Uni.

Schvindlerman a bin Aruba despues di a duna diferente exposicion di e menaza Iranes rond Latino America, y aki tambe tabatin interes, entre otro di Presidente di Parlamento drs. Mervin Wyatt Ras, pa scucha kico ta e precupacionnan y mas importante, cua opcion mundo tin.

E presentacion tabata intenso, unda e publico presente por a haya un imagen di e precupacion cu Israel en particular tin cu e posibilidad cu Iran por yega na su propio produccion di arma nuclear. Segun Schvindlerman, Israel y ningun pais tin obhecion pa Iran haci uzo di tecnologia nuclear pa metanan civil, por ehempel e produccion di energia. Pero Iran mes ta admiti cu e enrikesimento di uranium cu ta tumando luga na e pais, ta bai mucho mas leu cu e nivelnan rekeri pa uso civil unicamente. Ya Iran ta enrikeze e uranio na un nivel cu ta indica cu e obhetivo ta uso militar.

Y Israel tin motibo amplio pa desconfia e intencionnan di Gobierno Irani, bou guia di Mahmoud Ahmedinejad, kende desde su instalacion como Presidente di Iran, a pidi repetidamente pa destruccion di Estado di Israel. Ahmedinejad a pidi pa elimina Israel for di mapa mundial y un di su actonan mas yamativo tabata pa desmenti cu e Holocausto a existi. Es mas, como reaccion riba e caricatura produci na Dinamarca, unda a ilustra Profeta Mohamed cu un bom den su tulban, Ahmedinejad a organiza un festival di caricatura unda ta nenga cu Holocausto a tuma luga (manera ta conoci Holocausto ta e destruccion di 6 miyon hudiu pa medio di camponan di concentracion y cambernan di gas durante e Di Dos Guerra Mundial). Schvindlerman ta haya critico cu no menos cu 1100 caricatura a keda entrega, te hasta for di Latino America. E ganado es mas tabata di Brazil.

Tur e atakenan verbal contra Israel, segun Schvindlerman, no ta casualidad, y mas bien ta ilustra cu Iran ta tratando di logra algo. “Dor di nenga e Holocausto, ta kita e imagen di hudiunan cu ta sufri for di opinion mundial, den preparacion pa un otro genocida,” segun e orado Argentino. “Tin un razonamento den paisnan di Medio Oriente, paisnan Arabe/Musulman, cu creacion di Israel tabata e pago cu Paisnan Europeo. Esta cu e Holocausto tabata e catalisado pa creacion di Israel, como un gesto pa e culpabilidad di actonan contra hudiunan na Europa.” Pero Schvindlerman ta corda tur hende cu e movecion zionismo, a cuminza hopi prome cu esey, for di fin di siglo 19, mientras cu hudiunan tin un coneccion historico fuerte cu e region.

Mayoria pais ta desaroya nan programa nuclear pa uzo civil. Sinembargo, Iran na 2001, dos luna despues di 9/11 a laga sa cu si mester ataka Israel cu su populacion di 7.5 miyon hende cu un bom atomico, por spera un retaliacion nuclear for di e submarinonan Israeli. Pero e daño cu e retaliacion aki por causa ta minimo, segun e Gobierno Iranes e tempo ey. E hecho cu algun miyon musulman lo por muri ta mira pa Gobierno Iranes como un daño minimo, Schvindlerman a enfatisa.



Sr. Schvindlerman, di dos na man robez, hunto cu Consul di Israel Martha Lichtenstein, Presidente di Parlamento di Aruba Mervin Wyatt Ras, y consulnan honorario Eric D’Arnault y Cecilia Arends.



Sr. Schvindlerman, na man robez, hunto cu Consul di Israel Martha Lichtenstein.

OPCION DI DIALOGO

Mundo a haya sa cu Iran a profundisa den un programa nuclear na 2002, ora cu oposicion na Iran a publica esaki. Mesora Union Europeo a dicidi pa drenta den dialogo cu Iran pa para e proceso di militarizacion di su programa nuclear. Pero tur intento a faya. Te cu aña pasa ainda a trata di uza dialogo, pero finalmente e Gobiernonan Europeo mester a admiti cu e deliberacionnan tabata envano.

Te hasta Russia a trata di inverveni y ofrece pa percura pa e enrikesimento di uranium pa Iran, pa asina por sigura su uzo pa fin civil. Pero, Iran a nenga e oferta aki.

Conseho di Siguridad di Nacionnan Uni a adopta tres resolucion contra e intencionnan di Iran pa desaroya un programa nuclear militar. Te hasta Russia cu China cu ta aliadonan di Iran a vota pa e resolucion, mientras cu paisnan bisiña musulman, especialmente di e religion Sunni (Iran ta Shiita) ta nervioso cu e

Continua A/15

Continuacion di A/14

intencionnan di Iran.
Segun Schvindlerman, Iran su intencion ta pa contene trupanan Mericano cu ta na ambos banda di su fronteranan (Iraq y Afghanistan), pero kier domina tambe paisnan musulman cu ta Sunni (for di tempo di comienzo di e religion, e fraccionnan Shiita y Sunni ta den Guerra cu otro. Esaki ta e caso ainda na Iraq). Pero, tambe kier destruccion di Israel, cu ta unico pais no musulman den e region. Musulmannan nunca a tolera minoria, y den e caso aki, hudiunan ta minoria den e region.

OPCION DI SANCCION

Di otro banda, Iran tin un balor economico grandi pa mundo. E pais ta e di cuater exportado mas grandi di petroleo, mientras cu e ta domina gran parti di Golfo di Persia y otro pasadanan importante pa e transporte di petroleo, mientras cu Iran ta posee depositonan importante di gas natural. Pues, tin bista fuerte riba Iran pa finnan economico.
China, Russia, Alemania, Hulanda y te hasta Swisa cu ta atende interesnan Mericano tanto na Cuba como Iran, tin biyones inverti den Iran, y esaki ta dificulta e opcion di sanccion. E prome opcion di dialogo, a faya, y segun Julian Schvindlerman, impone sanccionnan economico cu berdad ta afecta e programa nuclear (cu ta hopi costoso) ta e otro caminda pa tuma. Merca na e momentonan aki ta poniendo hopi presion riba tur e paisnan, specialmente su aliadonan na Europa y tambe China y India pa limita nan actividad economico na Iran. E peticion ta pa Union Europeo limita unicamente 1 porshento di su negoshi internacional cu Iran. Y por forza Iran cumpli cu e resolucion di Nacionnan Uni, dor di impone un embargo di petroleo. "Dependencia riba exportacion di petroleo ta e punto debil di Iran. Ademas, apesar di su petroleo, Iran ta depende pa 40 porshento di importacion di combustible, mirando cu e pais tin capacidad limita di tecnologia y refinamento di petroleo."

OPCION DI CAMBIO DI REGIMEN

E di tres opcion pa elimina e menaza nuclear di Iran, ta cambio di regimen. Esaki lo mester sosode for di e propio Iranesnan. "E posicion aki no ta contra e comunidad di Iran, sino contra su Gobierno extremista," Julian Schvindlerman a bisa. "Na comienzo di 2000 tabatin un movecion na Iran pa mas libertad. Studiantenan na Teheran a hasta reproduci un articulo cu mi a scirbi. Y recientemente, un grupo di Iranes a ataka e Guardia Revolucionario cu a keda estableci pa Khomeiny. E hecho cu a tribi di ataca nan ta ilustra descontento den Iran mes." Ademas, segun Schvindlerman, prijs di gasolin a subi tambe na Iran, y hendenan no ta accepta e desaroyo aki mas y ya caba algun stacion di gasolin a keda pega na candela como protesta." |

OPCION DI ATAKE PREVENTIVO



Publico cu a asisti na e charla cu a tuma lugar diaranson ultimo na Cas di Cultura.

Pues, cambio di regimen ta posible, pero lo e tuma luga suficientemente liher pa evita cu Iran ta obtene su conocemento y capacidad nuclear? Schvindlerman tin miedo cu no.
Esey ta laga un di cuater opcion atras, esta cu Israel, a base di atakenan directo (bombardeo constante dor di Hamas for di Gaza, cu ta haya su armanan for di Iran) y menazanan constante di parti di Iran, por lanza un atake preventivo riba instalacionnan nuclear na Iran. Dos profesor di MIT na Massachusetts, un di e universidadnan tecnico mas prestigioso na mundo a calcula exactamente cuanto avion, cuanto buelo, cuanto tonelada di explosion mester tin y ki ruta mester bula, pa por ehecuta un atake asina exitosamente.
Pero contrario na e atake contra un facilidad nuclear na Iraq den tempo di Saddam Hussein, un ehercisio asina aki lo no ta facil, segun Julian Schvindlerman. Pa cuminza, Iran tin mas di un facilidad, cu ta bon scondi y proteha (cu raketnan anti avion instala pa Russia). Pa loke ta opinion mundial, Julian Schvindlerman no ta kere cu lo tin mucho consequencia pa Israel, cu tin tur derecho di defende su mes. Merca ni Europa lo haci mucho, mientras cu aunke cu Russia y China lo protesta fuerte, nan lo no tuma paso tampoco.
Pero asina mes, den su opinion, e miho opcion ta keda dialogo, combina cu sanccionnan fuerte y menaza di uzo di forza, lo convence Gobierno Iranes para su programa nuclear. Di otro forma, henter e region ta bira mas volatil ainda, unda otro paisnan Musulman tambe lo haci esfuerzo pa yega na nan mesun forza nuclear. No solamente e paisnan aki lo cay bou e influencia Iranes, e probabilidad ta grandi cu e technologia por cay den man di extremistanan cu no tin duda pa destrui nan mes, basta cu nan caba cu entre otro Israel.
Den un proximo edicion lo elabora e motibo pakico Julian Schvindlerman ta considera importante pa Latino America tambe ta bon na altura di e desaroyonan aki den Medio Ambiente, mirando cu poco poco ta cuminza sinti influencia Irani den nos region tambe.

Parlamentario sr. Rudy Lampe (RED)

E manera con AZV a wordo introduci pa AVP y con e ta wordo maneha pa MEP ta bai contra meta social cu AZV tabatin

ORANJESTAD – Pa fraccion di RED ta inaceptabel e proposicion cu tin riba mesa, pa loke ta e deficit financiero cu tin di AZV. Un seguro priva ora bo ta paga un prima, e tin un maximo di loke ta contribucon propio, ban bisa cu te 200 florin ta riba propio cuenta di e segurado y tur loke tin riba dje ta pa cuenta di e seguro, pero loke tin awor aki riba mesa na AZV no tin un maximo na e contribucion propio di e ciudadano.

Tempo cu AVP a introduci malamente AZV, "sky is the limit" pa cierto profesionalnan pa loke ta nan entradanan, pero awor aki partido MEP cu ta maneha malamente AZV, "sky is the limit" e biaha aki ta pa loke ta e gastonan di e consumidor, di e ciudadano y e asegurado. Y esaki ta bai ta un peso insoportabel pa nos grandinan, pa nos pensionadonan, pa cada remedi, pa cada consulta cu docter di cas y specialista lo bai tin un contribucion propio, segun e proposicion di AZV, sin cu ta mara na un maximo. Esaki ta bai ta un peso pa e grandinan y esaki pa RED ta inaceptabel.

Den pasado RED a bin cu varios proposicion pa bin cu cambio di AZV y RED ta bisa cu partido AVP y MEP ta responsabel pa e debacle financiero di AZV y RED ta bin cu un alternativa. Di un banda nan ta mantene e principio cu tur ciudadano tin derecho riba un cuido medico di calidad. RED a bin cu un proposicion cu tur esnan cu ta bin traha di exterior, pa e doño di trabou cumpra un bon seguro medico pa nan y nan famia. Minister Wever a interpreta esaki comosifuera cu RED kier saca stranhero for di AZV, pero esei no ta e caso. Alcontrario, ora un migrante bin traha na bo pais, bo mester percura bon pe, pa e tin bon seguro medico priva y ta responsabilidad di e doño di trabou.

Mesun cos a propone pa integra AZV den SVB pa loke ta e parti social y lo elimina e organo manera cu e ta awor aki y AZV manera cu e ta awor aki no ta funcionando na bienestar di e comunidad. Con el a wordo introduci dor di AVP y con e ta wordo maneha pa partido MEP, e ta bayendo contra di e meta social cu e mester tabata tin.

Na e momento aki cu tur e proposicionnan cu tin riba mesa, enves di yuda esnan mas debil, e ta bira un peso insoportabel pa esnan mas vulnerabel den bo comunidad. Bo ta bai bek den un situacion, e mesun situacion cu AZV kier a coregi di e PPK kaart nan, cu mester a depende di e boluntad di e politiconan y e proposicion cu tin riba mesa awor aki, ta cu esnan mas debil mester bai pidi ayudo pa nan contribucion propio na asunto social y e ora ta un Minister ta bai decidi si bo ta haya yudansa pa bo cuido medico si of no, kierman a bai bek na e situacion di antes kiermen AZV a bira un organismo antisocial y ta bai contra di su meta social y pesei RED ta propone un cambio drastico sigur lo bisa cu manera cu AZV ta funcionando awor aki, cu e no por keda asina aki. Y el a bisa un manera di haya trabou pa esnan yega na e Minister, e gastonan di operacion di e organo ta sumamente halto y e falta di transparencia pa loke ta contratnan medico den exterior y tin conflicto di interes den mesun top di AZV y asina por sigui menciona cu no por sigui cu e AZV manera cu e ta awor aki.

Lampe a bisa cu diasabra proximo dia mundial di salud, lo bai papia cu un invitado, un profesional, unda cu lo bai sigui elabora riba e topico aki, paso e alternativanan cu RED tin, ta cu asina nan drenta gobierno nan ta implementa esaki. Pa loke ta Minister Wever, e mester entrega su retiro mirando su maneho deficiente cu e ta hibando actualmente pa loke ta salubridad publico di e pueblo aki.

Benny Nisbet(PPA):

"Gabando Mike Eman a kita AVP su maneho suno!"

ORANJESTAD - E declaracion cu Lider di AVP mr. Mike Eman a duna na prensa encuanto e hecho cu AVP a duna 25% di indexering den 5 ana na e ambtenarnan, mester worde poni den contexto di e maneho general di AVP pa henter e comunidad Arubano.

Mr. Mike Eman a splica y bati riba su pecho cu:
1996 AVP a duna ambtenaar 5.8 %
1997 AVP a duna ambtenaar 8.2 %
1998 AVP a duna ambtenaar 2.5 %
1999 AVP a duna ambtenaar 2. %
2000 AVP a duna ambtenaar 2.7 %
2001 AVP a duna ambtenaar 2.8 %
Un total di 25%

Tambe mr. Mike Eman ta gaba cu nan a traha duro pa kita e 5% cu MEP a bin cunele riba "invoerrechten". Pero e mesun Mike Eman a admiti publicamente cu tempo cu AVP a baha esaki no tabata ningun garantia cu ta pueblo a hana esaki bek, alcontrario esaki a bira extra ganashi di e comerciante segun Mike Eman mes.
Grupo cu ta cobra Onderstand/bijstand den e mesun periodo:
1995 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
1996 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
1997 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
1998 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
1999 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
2000 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
2001 AVP a duna e grupo pober aki 0 %.
Un bunita total di 0 %

Di con Lider di AVP mr. Mike Eman no ta bati riba su pecho cu esaki ?

GRUPO DI PENSIONADO(AOV)

Ta un realidad cu tanto Gabinete Oduber como Gabinete Eman a aumenta e pensioen (AOV) substancialmente den nan periodo dki gobernacion.
Pero despues cu AVP a duna un aumento cu "un man" nan a dicidi ketu ketu pa kita esaki cu nan "otro man". AVP a dicici di "freeze" e pensioen pa un periodo NO defini. Esaki a costa e pensionado un total di 11.5% di indexering durante periodo di AVP su gobernacion.
MEP a larga e decision di AVP intacto pa un periodo cual excepcion a worde hasi riba proposicion di PPA y Ministro Wever pa 6%, despues ora di BBO un suma di 3.1 % y despues algo mas. Sin embargo e pensionado a keda tambe 14% atrasa den periodo di gabinete Oduber.
Pues e pensionado (AOV) ta un 25% atras gracias na e decision di AVP cu MEP a permiti di keda intacto pa un periodo. Di con Lider di AVP No ta bati riba su pecho cu e hecho cu nan a "freeze" e pensioen di nos grandinan ???

GRUPO DI SALARIO MINIMO
AVP cu ta e partido cu a perhudica esnan cu ta biba di salario minimo ferozmente door di a scoge pa e salario minimo di mas abao y cual no tabata suficiente pa un trahador por biba di djele.

Riba djele rapport ILO(mei 2005) ta splica con tanto gobernacion di AVP como di MEP ta usa un sistema jama CPI pa husga indexering. ILO ta propone pa cambia esaki pa un sistema jama NAWI.
Di con AVP como e partido mas grandi den oposicion den parlamento NUNCA no a dedica atencion na e rapport aki ? Unda trahador simpel y pober ta worde perjudica anualmente ?

Di con AVP no ta boga pa aumenta y rectifica e situacion aki den cual nan a perhudica e clase trahador ?
PPA ta presenta e aspectonan aki pa pueblo por comprende cu e problematica di Indexering cu ta riba mesa a worde crea pa tanto gabinete Eman (AVP) como Gabinete Oduber (MEP).
Aki e bon lesador por saca cual grupo AVP a duna indexering y "extra ganashi y cual grupo AVP a sacrifica. Ambtenaar y Comercio a hana indexering y "extra" ganashi, mientras cu esnan cu ta cobra onderstand/bijstand a worde sacrifica completamente pa AVP ! Y parcialmente pa MEP.
Y esnan cu ta cobra pensioen despues di a worde duna aumento substancial a worde sacrifica pa 25% di nan forza di compra… Aki tanto AVP como MEP ta responsabel.
Pesey PPA ta desea un solucion pa e ambtenaarnan logra un indexering husto !
Pero PPA ta keda recorda gobierno riba e grupo lubida manera onderstand/ bijstand. pensionado y esnan cu ta cobra "salario minimo" tambe mester atencion debido Huzga pa boso mes.



Chofer a perde control tras di stuur y a ranca palo di luz pazuid di Elmar na Hato





ORANJESTAD - Ayera un sector di Hato a ser perhudica den e suministro di servicio di coriente. E hecho aki a sosode banda di 5'or atardi ora cu chofer di un auto a perde control y a ranca un palo di luz grandi pazuid di Station di Elmar na Hato. E chofer di e auto a ser transporta den ambulance cu urgencia pa hospital.

Homber kier haya su cacho horta

ORANJESTAD—Diaranson pa 10.15 di mainta, homber M.R. naci na Aruba di 40 ta bai warda di Oranjestad y ta pidi pa intermediacion.

E ta bisa polisnan cu algun tempo pasa el a perde su cacho Cocker Spaniel, y el a entrega un keho.

E ta bisa polis cu diamars el a mira un cacho mescos den e bario di Sabana Blanco. El a haya sa na cua cas e cacho ta y a bai na e cas. E kier confronta si e cacho ta di dje. El a bisa poliscan cu el a pone un chip na su cacho y e kier controla si ta esei ta su cacho.

El a papia cu e doño di a cacho A.O. di 25 aña, y a puntre si e por bai cu e cacho Veterinario pa e por controla esei. Polis a yama e muhe pa hiba e cacho veterinario. Polis a mustra A.O. riba e consecuencia. M.R a wordo conseha pa bai duna keho.

+++

Problema entre bisiña

SEROE PATRISHI—Diaranson pa 7'or di anochi, polis ta bai na un cas na Seroe Patrishi, pa un bringamento. Na e cas polis ta papia cu e homber J.W. di 47 aña, kende ta bisa cu e tin problema cu dos ruman Colombiano, L.C. di 27 y J.C. di 23 aña cu a bringa cune.

E ta bisa cu ora cu el a yega cas, el a haya auto di un di e rumannan para dilanti di su cura.

Ela bai bisanan pa hala e auto, y dor di esei a start un discusion cu a termina den un pelea.

Prome J.C y J.W. a bringa, pero e otro ruman tambe a drenta den e pelea. Nan a dal J.W. tras di su cabes. Polis a papia cu tur tres homber, mirando cu nan ta bisiña, pa nan biba cu pas cu otro.nan a compronde.

Homber ta drenta den cura y ta horta den dos auto

CAS PALOMA—Polisnan di Santa Cruz, ta bai pa 1.30 di madruga na un cas na Cas Paloma, naunda na unda desconocinan lo a drenta kibra den un auto. Na e cas polis ta papia cu e homber A.W. di 29 aña, kende ta bisa polis cu su casa a mira e conocido Leslie Rosario den cura. Mesora cu e casa a mire, el a yama A.W. kende a bai pafo y a papia cu Leslie Rosario, cu tabata para banda di un Toyota Tercel blanco A-29848. Leslie a bisa A.W cu tin un homber den cura. Pero tambe e famia tin un Ford Ranger color preto A-30858. A W., a controla e autonan y a mira cu tur dos auto falta platji di e radio marca pioneer y tambe un tas cu cd a somenta. Despues Leslie a bai for di einan. A.W.a bai controla y banda di caminda el a haya e cosnan bek. E ta sospecha cu ta Leslie mes a comete e acto.

Fiscal y Hues a scual agente di Polis cu a maltrata persona

ORANJESTAD – Un agente di Polis no a gusta e forma con Fiscal a scual su persona den Corte. Ta asina cu Fiscal a bisa cu e ta haya masha estupido cu e agente di Polis ta bin declara den Corte cu el a actua den defensa propio y a dal un homber cu mokete den su boca. Fiscal ta haya cu e agente di Polis, kende mester sa mucho mas miho con pa atende cu un situacion, no ta realisa cu su forma di actua ta incorecto.

E agente a remarca: "Kico Fiscal ta kere, cu e mester para laga e persona dal'e. Absolutamente cu no!" El a sigui bisa cu e no ta bobo manera Fiscal ta pretende y cu den e 17 añanan cu e ta traha como Polis, nunca el a dal un persona na un forma inhusto.
Hues a remarca cu e agente di Polis por a evita tur esaki si el a hala atras y cana bay. El a bisa cu e actitud cu e agente di Polis a tuma di dal e persona prome cu e persona dal'e no ta esun corecto. Hues a bisa e agente cu tabatin un otro agente di Polis para su dilanti y tambe e señora di e agente di Polis tabatin'e wanta y asina mes el a hala nan un banda y bay dal e persona.

ACUSACION

E acusacion cu Fiscal a presenta contra e agente E.P. ta cu dia 17 di Augustus 2005, el a maltrata un persona door di dale cu mokete na su cara. E incidente aki a sosode den dia cla net patras di e CMB na Playa.

DISCUSION A TERMINA DEN PELEA

Hues a repasa e declaracionnan caminda el a mustra cu e homber M. a declara cu e tabata cana riba caminda pasobra door cu tin autonan para riba ambos acera, practicamente no tin lugar di cana. Na dado momento un pick up lo a pasa y lo a mishi cu e man di M. Segun M. ta door di esaki, su man a bay dal na e windshield patras di e pick up. E pick up a para y E.P. a baha for di e pick up caminda e clob a cay riba caminda. E ora ey M. a conclui cu ta un agente di Polis. A surgi un discusion y e ora ey M. a coy su cellular y a yama Central di Polis. Mientras cu e tabata papia cu e centralista, el a wordo agredi pa E.P. E.P. kende lo a dal'e dos wanta cu consecuencia cu el a cay abou. M. a recoge e cellular y a sigui papia cu Central di Polis.
Mientrastanto un agente di Polis cu pa casualidad tabata canando ey banda a bay na e sitio pa mira kico tabata pasando. E agente a bay papia cu E.P. kende tabata wordo wanta pa su señora. E agente di Polis a constata cu E.P. tabata hopi altera y na dado momento el a pusha nan y a bolbe bay dal M. E biaha aki el a dal M. un mokete na su boca.
Despues di esaki e patruya di Polis a yega na e sitio y a tuma nota di loke a sosode. E persona M. a bay hospital pa busca un relato di dokter di e sla cu el a sufri y tambe a laga saca un potret. Hues a bisa cu riba e potret por mira cu e homber su lipnan tabata hinca y sanger tabata sali for di su boca.
Hues a mustra cu E.P. a declara cu door cu tabatin auto para ambos banda di caminda y M. tabata cana riba caminda el a maniobra pa pasa toch y a pasa hopi serca di M. Segun E.P. e no a mishi cu M. cu su pick up pero el a mira claramente con M. a dal den e windshield cu su mokete y e ora ey el a para pa bay reclame. Despues di e incidente, E.P. a entrega keho

Continua A/21

Homber ta horta cos di su primo y ta bendenan barata

ORANJESTAD—Centrale Post ta manda polis na Sabana Blanco pa un problema den careda di 2'or di merdia. Na e sitio e homber D.L.naci na Corsow di 31 aña, ta bisa polisnan cu su primo B.S. a drenta den su cas y a horta un plasma tv y tambe un playstation. D.L, ta bisa polisnan cu el a haya informacion cu e homber W.L naci na Surnam a cumpra e cosnan pa 300 florin. W.L, a laga e plasma bai, pero a bisa D.L. cu e ta keda cu e playstation pa e 300 florin. E ta bisa cu e no tabata sa cu e cosnan tabata horta, como cu B.S. a bise cu tin problema cu placa pesei el a bende nan. Polis a papia cu W.L. y a mustre riba e consecuencia di horta cosnan horta y kico e por spera. El a compronde y a duna e playstation bek.

Continuacion di A/20

na Polis di amenaza contra M. Segun E.P., M. lo a menasa di destrui su windshield y pesei el a dal'e.

SCUAL DI HUES

Hues a puntra E.P., pakico el a bay para mei mei di caminda e momento ey pa tranca trafico y pa reclama M. Hues a sigui bisa E.P., kico e lo gana door di discuti cu M. El a remarca cu como Polis, E.P. sa masha bon cu e mester a evita un discusion cu por sali for di man. Segun E.P., el a actua den defensa propio.
Hues e ora ey a mustra E.P. cu tabatin un otro agente di Polis para su dilanti y tambe su señora tabatin'e wanta y el a pusha nan pa bay dal M. Segun E.P. el a mira M. ta cana bin riba nan y no tabata sa kico ta su intension. Hues a bisa E.P. cu e mester a hala atras y cana bay y laga e otro agente di Polis atende cu e persona. Hues a mustra cu na Tom Zitting na Juli 2007, Fiscal a ofrece un transaccion caminda lo paga 300 florin y lo evita cu e caso ta bin dilanti. Ta asina cu E.P. no a paga. Segun E.P. e no a paga pasobra e no tabata di acuerdo y el a bisa e Fiscal esei tambe.

EXIGENCIA DI FISCAL

Fiscal a bisa Hues cu ta un berguensa cu un agente di Polis cu a haya e preparacion necesario, ta bin den Corte y ta purba di sconde su actitud door di culpa otro persona. Fiscal a sigui bisa cu e persona a dal e windshield di e pick up pero nada no a kibra. Enberdad esaki ta un situacion no agradabel pero no tabata motibo pa E.P. bay para su pick up mei mei di caminda y baha bay reclama M.
Fiscal a mustra cu tur e agentenan di Polis cu tabata na e sitio a declara cu nan mester a calma E.P. kende tabata hopi altera. Fiscal ta haya cu como Polis, E.P. no sa controla su mes. El a bisa cu e ta haya un estupidez di E.P. pa den Corte bin bisa cu el a actua den defensa propio siendo cu tabatin un otro agente di Polis para su dilanti. Fiscal no ta haya cu E.P. a actua den defensa propio.
El a mustra cu E.P. a haya e oportunidad den e Tom Zitting pa paga e transaccion y asina evita cu e ta haya un carchi di castigo.
Door di no haci esei, awor E.P. tin un carchi di castigo. E ta haya cu E.P. no ta realiza kico el a haci.
Fiscal a condena e forma con E.P. a actua y a exigi 750 florin di boet di cual 400 florin ta condicional y cu E.P. lo mester paga 350 florin y cu un tempo di prueba di 2 aña.

E.P. no a gusta nada e forma con Fiscal a scual'e. El a bisa Hues: "Kico Fiscal kier pa mi haci, laga e homer dalmi y despues pa dal'e. Esei no por" El a sigui bisa cu e tin 17 aña ta trahando como agente di Polis y nunca el a dal un hende na un forma inhusto.

Hues e ora ey a bisa E.P. cu e actitud di dal M. prome cu M. dal'e no ta corecto. Hues ta haya cu E.P. por a evita henter e problema aki.

SENTENCIA

Hues a sera tratamento di e caso y a dicta sentencia di biaha. El a bisa cu e ta haya legalmente proba cu E.P. a maltrata e homber M. Hues a bisa cu no por papia aki di un acto di defensa propio. El a tene cuenta cu e caso ta data di 2005.
Sinembargo Hues ta comparti e punto di bista di Fiscal cu E.P. no ta realiza e seriedad di e caso. Hues ta haya cu E.P. como Polis mester sa miho.

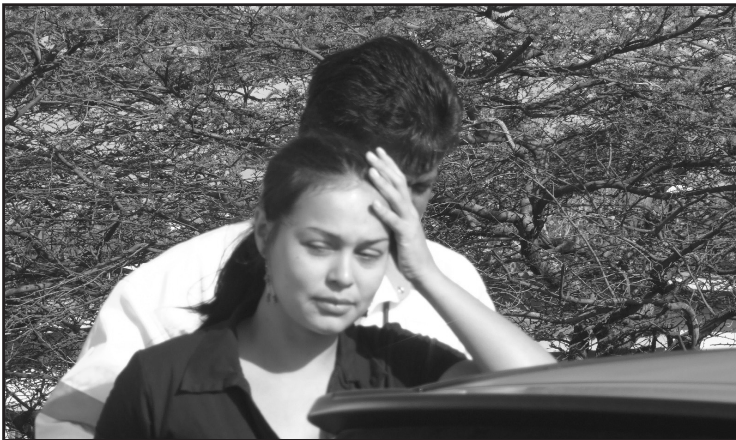
El a condena E.P. na un boet di 750 florin di cual 450 florin ta condicional cu un tempo di prueba di 2 aña y cu E.P. mester paga e 300 florin.

Por a nota cu E.P. no a keda nada contento cu e sentencia y el a lanta cana bay.

Chubato di DOW envolvi den accidente na Mondi Fierno

Dos persona a resulta lesiona





ORANJESTAD – Ayera dos ocupante di un auto particular a resulta lesiona den un accidente riba crusada di Mondi Fierno. E accidente aki a tuma lugar banda di 8'or di mainta ora cu un chubato di DOW no a duna preferencia na un auto particular.

E dos persona femenino, un di nan un señora di edad avansa, a ser transporta cu urgencia den ambulans pa hospital. Riba e combinacion di potretnan aki nos lector por haya un bista di e accidente serio aki.







ZODIAC: 11114 Tauro

BO CADENA DI NUMBERNAN DI SUERTE TA DUNA E NUMBER DI AWE

CATOCHI PRO DEPORTE
CATOCHI-PRO DEPORTE
6703-0988-0627

Diario	Corsow
7899	3987
4313	3576
2453	9290

RESULTADO DI

01-06-20-25-26

BIG 4 8422

SUPER 4

9612

Foundation Insight for the Art-Aruba ta presenta:

Exposicion Autobiografie

ORANJESTAD – Awe ta habri den e sala di exposicion di Foundation Insight for the Art-Aruba na Paradera un exposicion titula "Autobiografie", cual lo conta cu participacion di artistanan conoci aki na Aruba, y internacionalmente.

E apertura lo tuma lugar for di 8'or pa 10.30 di anochi.

Foundation INSIGHT a invita shete artista contemporaneo pa trece padilanti nan inspiracion bou di e tematica: AUTOBIOGRAFIA.

Ta trata aki di:

* Rob ter Haar: ta trece un serie di trabou di cuater aviso publica cu mensahenan clave,
* Nelson Gonzalez: e artista aki ta focus riba e lucha diario usando un saco di boxeo (Punchingbag). E titulo ta Pulmon derecho-Pulmon izquierdo.
* Miriam D'Lisle: e ta trece un bunita trabou di dibujo na color bou di e titulo "I willhold to my dreams".
* Marcello Werleman: e di cuater artista aki ta presenta un trabou caminda cu e cranchi ta simbolo central: e oro ta sali for di e cranchi.
* Glenda Heyliger: e ta participa cu un trabou emotivo di dibujo-pintura grandi unda sentimentonan pa medio di wowonan cu ta carga un bril ta bin padilanti.
* Marisol Cañizalez: ta bini cu un serie di dibujo riba canvas, unda cu den un mundo di famia, un scenario ta wordo hunga.
* Tuesday Irwin: ta trece composicion original di musica unda mensahenan clave ta wordo treci padilanti pa medio di palabranan uza den musica.

Curator di INSIGHT y organizadora di e exposicion Alida Martinez ta bini cu un obra encuanto comunicacion di e individuo, cu su limitacionnan ta wordo treci padilanti den un tayo cu patronchinan di flor bou di e titulo" "SING me A SONG".





E exposicion lo ta habri pa publico en general di Dialuna pa Diabierna for di 9.30 di mainta pa 12.30 di merdia y di 2'or di merdia pa 5:30 di atardi. Den fin di siman via di un cita, yamando 568-9168 (Alida Martinez) por mira e exposicion aki.

BON DIA Aruba

Kiwanis Club of Palm Beach ta cumpli cu nos comunidad

Varios donacion a wordo haci na instancianan



ORANJESTAD - Kiwanis Club of Palm Beach (KCPB) ta gradici despues di un exitoso fundraising cu nan Carnival Masquerade Party y tent riba e hot corner di L.G. Smith y Adriaan Laclé blvd. Asina aki KCPB por sigui cu nan trabow pa yuda esnan den necesidad den comunidad di Aruba.

KCPB a sigui cu nan proyecto di childseat. Ademas di yuda esnan cu tin mester di un childseat, e enfoque ta riba e consientisacion di e peliger cu ta existi den trafico. Pesei mester ta bon prepara pa eventual accidentenan cu por tuma lugar por medio di e.o. uso di un childseat. Tambe varios otro donacion a wordo haci den transcurso di e simannan aki despues di Carnaval.

“Sonrisa” ta un asociacion di mayor-, famia- y amigonan di personanan special. Sonrisa a wordo funda na 1990 y ta yuda duna e cuido special cu personan cu cierto incapacidad mental. Thomas Tromp a ricibi e donacion den nomber di Sonrisa.

YCPO (Young Children Priority One) ta e lema di KCPB caminda mucha ta na prome lugar pa e club. Asina e club ta subsidia fundacionnan cu ta yuda e muchanan special. Pero tambe actividadnan manera deporte, cultura y arte cu ta yuda forma caracter y cu ta saludabel.



Gisela Losada den nomber di Japan Karate Do Ryobo Aruba a ricibi un donacion pa asina muchanan por pasa nan examen pa dan y pa material pa un seminar. Tin biaha KCPB ta haci donacionnan individual. Manera ta e caso cu nos campeon Shanayah Howell. For di un cuminsamento KCPB a wak e potencial den e hobencita aki y a yude pa bai representa Aruba den campeonatonan internacional y mundial di bike cross BMX. Despues a ricibi e noticia agradabel cu Shanayah a bin Aruba bek cu e medaya di oro. Mientrastanto Shanayah a gana hopi campeonato incluyendo dos titulo mundial.



Recientemente Allan Howell (tata di Shanayah) a ricibi otro donacion pa Shanayah sigui representa Aruba. Allan despues ta informa Kiwanis cu Shanayah a sali sub campeon den e careda di Gator nationals cu a tuma lugar na West Palm Beach. E careda aki no tabatin su categoria y e mester a core den un categoria mas halto. E siguiente siman si e la core den su categoria y a sali campeon dia 1 & 2 esaki tabata e Easter Classic. KCPB ta all the way cu Shanayah y su famia y ta sigui deseanan y Aruba tur exito.



KLIP KLAP
BON DIA Aruba
News / Features / Gossip / Celebs / Reviews / Fun+Games / Community



Green Sessions a presenta Benny Rodrigues den Club Havana

Musica di Mulato na Moomba

Percy Irausquin tabata invitado di Ruth's Chris...e restaurant!

Nabhilach de Palm keto bai na China pa Miss Tourism Queen International

Ruthy "Lady Ruth" Vrieswijk-Bergen

35 aña den farandula dia internacional hende muher na Antraco Samsom Bookstore

Tabata un diasabra dia 8 di maart impactante y hopi alegre y hopi varia

ORANJESTAD - Un bunita dia di reflexion, como un hende muher , como yiu, esposa, mama y wela, como un subrina, un amiga, como un artista y Poeta multifacetico y hopi activo ya pa 35 aña. Hopi poema, prosa, relato y reseña el a skirbi y comparti di su curazon pa inspira tur esnan cu nan curazon habri pa sinti tur e buniteza di e arte di skirbimento expresa den un forma liber, palabranan di amor y amistad. Tabata un diasabra dia 8 di maart 2008 inolvidable, pa motibo cu el a recita hopi bunita poema tocante e hende muher den diferente idioma , el a canta hunto cu e musiconan di e banda di Patan Farro, y el a baila cu Bryan y tambe cu Robert Croes II. . Den un dushi ambiente hunto cu e team entusiasma di Antraco Group, cu un saludo cordial pa e simpatico y dinamico Greta y Fiorella. Lady Ruth a celebra su dushi dia cu clientenan di Samsom Bookstore Antraco Surprise, kendenan a cumpra su buki : "Mi bida den un dia....Den silencio" . Sinta na un mesa, den compania di su estimada y apreciado Tanta Gietie of combersando cu amiganan manera e talentoso Myrna Tromp y Isabel Bermudez, damanan arubiano elegante y hopi inspira. Semper cla pa duna un man den nos comunidad.. Brindando cu un glas dushi di biña, acompaña cu algun pida keshi y druif. Akinan tambe e tek di buki a wordo bendi por completo y cu hopi amor y cariño Lady Ruth a firma e bukinan cu a capta e curazonnan cu su cuentanan un tiki serio, pret of tribi, cu nos tur por pasa aden, y cu por inspira otro, pa laga cuentanan atras na papiamento pa nos hubentud y nos muchanan . Of pa inspira nos grandinan pa conta storianan di antes, cosnan cu a pasa di berdad. Un celebracion unico cu a cai na completo agrado, un dushi atardi di hopi inspiracion. Cu un danki grandi na su curason pa e invitacion ricibi di Antraco Group, especialmente Fiorella, cu a laga prepara hasta un pida "red carpet" pa Lady Ruth, cu un background bunita elegantemente dorna. Di curazon Lady Ruth a entrega Patan y su musiconan un boter di biña Canei cu a cai na hopi bon tera y a priminti di presenta atrobe, ora un bunita occasion surgi atrobe, pasobra ta parti di su alegria cu e ta gusta comparti. Cu un danki na tur esnan cu a cumpra su buki of CD.

Nos ta hende muher tur dia, pero ta bunita y na su lugar pa para keto ariba e dia mes, dia 8 di maart tur aña, pa nos sigui apoya otro den un of otro forma, como cu nos ta sernan super special y multifacetico, como e curazon di nos hogar y nos famia.



Den un dushi ambiente hunto cu e team entusiasma di Antraco Group, cu un saludo cordial pa e simpatico y dinamico Greta y Fiorella. Lady Ruth a celebra su dushi dia

Nabhilach de Palm keto bai na China pa Miss Tourism Queen International







ORANJESTAD - Miss Toursim Queen International a kibra su mesun record e aña aki cu un total participacion di 115 participante rond mundo.
Nabhilach a participa ya den varios faceta den e itinerario, ya cu nan a bishita diferente ciudad. Peculiar e aña aki ta cu e candidatanan ta bistiendo uniform den forma di sweatpant y shirt y sigur ta causa impacto na cada bishita haci den e diferente areanan di China.
Nan a conoce lugarnan manera Sheng Long San, na unda nan a haci un paseo di 20 minuut den un teleferico y na final drenta un shopping prestigioso of Louyang na unda nan a bishita e cuebanan Longmen cu mas di 30 mil estatua budista.
Sigur Nabhilach ta bibando un experiencia balioso cu sigur lo keda den memoria mescos cu pa cada un di e participantenan.
Den fin di siman cu a pasa Miss Canada a ser elegi Miss Bikini 2008. Durante e siman aki lo tin e competencia di Disco Queen. Ganador di cada competencia ta cualifica automaticamente pa e grupo di finalista.
Un biaha mas KLIP KLAP ta desea Nabhilach tur clase di exito aya na China.





H&J Production ta presenta Little Pre Teen Aruba 2008

ORANJESTAD – H&J production ta presenta un biaha mas un tremendo evento pa nos muchanan despues di e exito di Little Miss Aruba, ta cla pa un otro reto. E biaha aki pa muchanan di 9 pa 12 aña cu lo competi pa Little Pre Teen Aruba 2008.
E evento lo tuma lugar dia 13 di Juli 2008 pa 4'or di atardi den Cas di Cultura, pa cual kier invita tur organizacion, scol di baile, modelahe y tur mucha cu tin gana di realiza nan soño di bira un Reina. E ta un evento sano y educativo y lo tin diferente actividad pa e muchanan.
Ban uni pa nos por sigui traha na bienestar di nos muchanan. Pa mas informacion por yama 737-1269 of 565-9999.

Preparacion ta grandi pa e pesentacion di 'Lady Sings The Tumba'

Mochila Azul ta corda tur hende pa busca nan carchi



ORANJESTAD – Tur cos den bida di e cantante Izaline Calister ta dedica na musica, y pa dos aña largo e cineasta Miluska Rosalina a filma Izaline na cas, durante les di canto, ensayo y durante su actuacionnan na Hulanda.

Den un escena, hunto cu e leyenda di musica Jazz Toots Thielemans, Izaline Calister ta prepara su mes pa duna un concierto na 'Amsterdamse Concertgebouw'. Sala ta yen, Izaline ta canta cu tur su forsa.

Con e cantante aki a yega te caminda e ta? Kico ta e cos asina unico na su musica?

Pa haña un contesta, Miluska Rosalina a biaha hunto cu Izaline pa Corsow. Aya a descubri cu den pasado e tata di Izaline tambe tabata cantante y a yega di canta tambu. Na momento cu Izaline puntr'e tocante esaki e ta reacciona reserva. Pa varios siglo nan tabata mira tambu como algo malo: e musica lo tabata vulgar y lo ta instiga rebelion. Na 1936 a hasta yega asina leu di oficialmente prohibi tambu. Pero e musica aki, naci den esclavitud y opresion, nunca a disparce, y ta hustamente e musica aki ta inspira Izaline Calister.

Na Corsow e ta descubri e yabi: tambu, nos musica sumamente ritmico, basa riba improvisacion, y cu su raiz di Africa. Facil e no ta: na un ocasion, ora e cantante di tambu Donny Mercelina ta reta Izaline pa e mes canta tambu, pa e mes improvisa, Izaline ta grita casi desespera: "My god, the pressure!".

E pelicula ta mustra nos un cantante cu mas y mas a yega serca di su mes musica door di uni dos extremo cu ta parse contradictorio: esun di e tambu espontaneo y sensual di su isla natal, y esun di e jazz ensaya profesional- y minusiosamente na Hulanda. Pero e contraste ta solamente den apariencia: ora Izaline canta e cancion conoci 'Summertime' di Porgy and Bess, e ta zona manera "un diadomingo merdia na Corsow".

Estreno di e documentario a tuma luga na Utrecht durante 'Siman di Cine Hulandes' na final di 2007, caminda e documentario a wordo ricibi cu entusiasmo. Despues di esaki e documentario a wordo presenta na diferente festival di cine. Por menciona entre otro Surnam y mas recien na 'Miami Internacional Film Festival'. Awor ta toca turno na e islanan di Corsow y Aruba pa disfruta di e documentario.

Memphis Film en cooperacion cu Fundacion Muchila Creativo Aruba lo presenta e documentario 'Izaline Calister – Lady Sings the Tambu' durante 3 ocasion na Aruba.

E estreno pa Aruba lo tuma luga diamars 15 di April, caminda e cantante Izaline Calister hunto cu e productornan Cécile van Eijk, Sherman de Jesus, y e directora di cine Miluska Rosalina tambe lo ta presente. Na final di e estreno lo tin un encuentro ameno den lobby di Cas di Cultura. E estreno, mescos e siguiente dos presentacionnan riba 16 y 17 di April lo tuma luga pa 8'or di anochi na Cas di Cultura. Carchi lo ta obtenibel desde diasabra 29 di maart na Cas di Cultura, Van Dorp y Fundacion Muchila Creativo cu ta situa den Caya G.F.Betico Croes 110.

Percy Irausquin tabata invitado di Ruth's Chris...e restaurant!





ORANJESTAD – Durante Percy su estadia di cuater dia riba su isla natal, su bon amigo Fernando Mansur a hibe come na e restaurant di mas nobo na Aruba, esta Ruth's Chris. A resulta di ta e seleccion perfecto. Ambos a bai cas completamente satisfecho; tanto pa e cuminda como pa e ambiente y decoracion fabuloso.

> ***Percy a descubri cu e tin otro pasion fuera di moda; e carninan di Ruth's Chris.***

Percy Irausquin ta un celebridad local bibando pa mas di 15 aña na Amsterdam. E ta diseña bistinan pa e glitterati di Hulanda, y te hasta a diseña un bisti di bruid aña pasa pa e prinses di Kuwait. Fuera di esey, e ta un Embahador di Bon Boluntad pa Aruba y Miho Artista di Aña dor di revista Focus. Recientemente Percy tabata den noticia pasobra el a diseña e bisti pa ganador di Oscar, Suzie Templeton. Un soño a bira realidad. Ora cu Percy a yega Aruba, Diahuebs 20 di Maart ultimo pa un vakantie cortico, el a keda sorprendi pa un bon-bini impresionante a la 'red carpet' dor di Mosaic Event Planners, De Palm Tours y Focus Magazine. Actualmente Percy Irausquin ta hopi ocupa cu su show nobo di moda na Hulanda pa dia 7 di April. Ya cu Fernando Mansur conoce e restaurant aki na USA, e tabata sa cu esaki ta un lugar excelente pa hiba Percy come. "Nos a keda ricibi cu un bon-bini caluroso dor di e personal profesional y inmediatamente transporta den e luho di su decoracion y ambiente. Nos a tribi te hasta di bai contra custumber y a disfruta di un dushi Far Niente Chardonnay cu nos carni iresistibel….djis pa duna nos paladar algo diferente. Mientras cu ainda e carni tabata zona di cushina yegando na nos mesa, nos no por a soña nada otro cu cushina fini. Absolutamente nos ta recomenda Ruth's Chris, cu a laga nos sclama cada tres minuut 'Faaaaaabulous'.



BON DIA Aruba

Esquema bek den wega na Balloon Pub

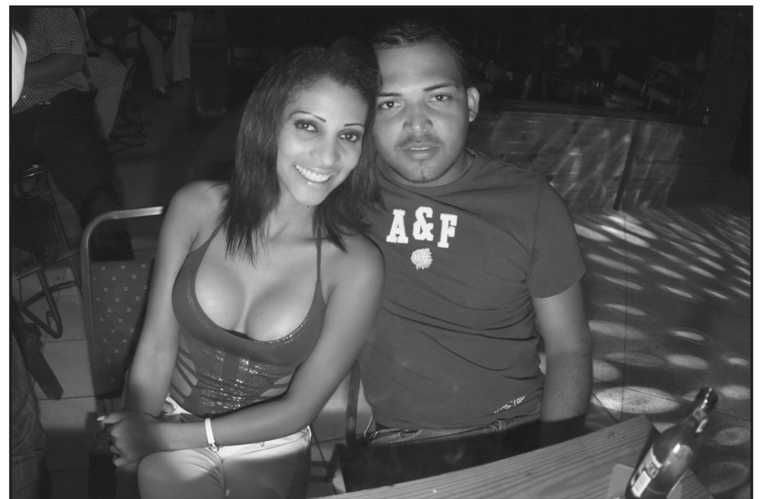




NOORD – Fin di siman cu a pasa KLIP KLAP a haya invitacion di e agrupacion musical Esquema pa bai presencia nan regreso na circuito di presentacionnan. Esaki a tuma lugar na e conocido night club Balloon Pub na Noord. Aki tabata un grupo basta nutri di hende cu a disfruta di e repertorio di Esquema manteniendo e pista di baile yen y sonriendo ora cu nos fotograf a capta imagen di nan sera den pareha of grupo di amigonan.

















Musica di Mulato na Moomba







PALM BEACH – Diadomingo ultimo tabatin un concentracion grandi di hende aya na Moomba Beach caminda Cool FM a organiza un dia di entretenimento y musica bou di solo y banda di lama. Entre e atraccionnan principal tabatin competencia pa midi forza, presentacion di agrupacionnan local y como broche di oro un concierto di e artista Venezolano Mulato.

Mulato no ta desconoci na Aruba, el a yega algun aña atras caba y te hasta a graba e video clip pa un di su cancionnan mas conoci, aki riba nos isla. E cantante di Reggae a duna un estupendo espectaculo cu a dura un tres ora. Riba e combinacion di potret por mira imagen di esaki y con e publico, entre cual tabatin hopi di su compatriotanan, a reacciona riba su musica y presentacion.







Un di e pasa temponan mas popular durante di siman y weekend



PALM BEACH – Un cantidad masha grandi di hende ta difruta y ta considera bia wak película un di e pasa temponan mas relahante y dushi na e momento nan aki.
Loke cu ta haci e mas interesante ta e oferentanan cu ta wordo ofrece durante di siman pa bai wak película. Ta masha hopi ta esnan cu ta haci uso di e oportunidad pa bai riba diamars na momento cu e ta dos pa un y asina disfruta di película of mas pa un prijs ma barata.

Den e temporada cu ta na caminda esta esun di zommer, ta e temporada mas grandi di película. Tin varios di nan cu ta na caminda na e momento nan aki cu sin duda algun un biaha mas lo hala hopi hende pa bai wak película

Cual sea e tipo di película cu abo ta gusta, tin un di bo gusta cu bo por disfruta di dje. Di verdad e ta un di e maneranan mas suave y trankilo pa goza durante di bo oranan liber. Riba potret bo por wak un grupo di amiga cu a bai disfruta di película riba diamars na Paseo Herencia.

GIO Fuertisimo den concierto na Aruba!!!

ORANJESTAD - Debi na welga cu dianan liber, GIO lo ta na Aruba CONFIRMA!!! Cu awasero of sin awasero!! Tur cos cla!!
Ta e fecha so a cambia dia 12 di april pa un siman mas cu ta 19 di april. OREO y Prive tambe lo tey presente den Club Caiquetio cu lo ser transforma den un ballroom cu nunca a ser haci. Ticketnan ya caba ta na benta cada na Top of the line, Cliffix, Bright -Noord, Papa John's Pizza, Dowco Curacabay.
GIO ta tocando un total di 3 set e anochi cu sigur sigur. Corda bon si, cu 10or en punto GIO ta los su prome set di anochi!!
Dialuna awo lo tin un rueda di prensa na e Pool side di Aruban Resort pa 7:30 di anochi. Si bo kier ta presente na e rueda di prensa por asisiti pabo haya y mira tur cos lo bai pasa e anochi cu hendenan netjes ta warda ariba GIO Fuertisimo.

Ambiente y Alegria Ariba... na Mambo Jambo

ORANJESTAD – Sea ta e bista fabuloso for di su trapi y terasnan, e bebidanan delicioso y bon friu of sea ta e musica estupendo di DJ of en bibo, pero sin duda tabatin algo tremendo na di dos piso di Royal Plaza caminda Mambo Jambo tur fin di siman ta pone hendenan hari di e manera aki.





















'Crazy Happy Hour' ta sigui cu hopi ambiente den Friday's

PALM BEACH – Ambiente ta sigui den gran forma durante di e 'Crazy Happy Hour' di Friday's. Cu e tremendo mixing musica presenta pa DJ Yemy acompaña pa e otro wega y entretenimento cu esnan di TGI Friday's a ofrece tur presente a goza masha hopi mes. Magic 96.5 FM tambe tabata presente pa asina trese e ambiente pa esan cu tabata na caminda pa bin goza den e Crazy Happy Tour cu sin duda algun ta goza di un popularidad masha grandi mes. Esaki ta sin menciona e dushi snacknan cu nan ta ofrece durante di e ora aki y nan platinan increiblemente dushi! Wak pa abo no perde e fin di siman aki!







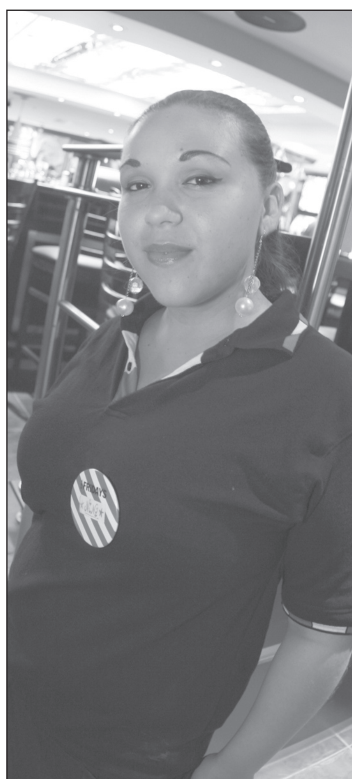
















Coors Light y Cool FM a haci un cos na Moomba



PALM BEACH – Diadomingo ultimo, pa sera e temporada di Semana Santa tur cu tin, Cool FM hunto cu e cerbes Coors Light a organiza un dia di actividad riba beach di Moomba. Aki tabatin competencia, musica en bibo, Cool Pro DJ's y hopi bon ambiente. Hopi ta e cool chicks & guys cu a bai coi un tiki solo aya na Moomba y di mes KLIP KLAP no por a keda afo, treciendo pa su lectornan algun di esnan cu mas a capta atencion di e lens.





















BON DIA Aruba KLIP KLAP B13 Diabierna 4 di April, 2008

Instalacion oficial di e candidatanan pa Miss Teen Aruba 2008








MOKO - Diasabra ultimo na recidencia di Sra. Marlyn Petrochi , propietaria di First Class Design a tuma lugar instalacion official di e candidatanan pa Miss Teen Aruba 2008, Den un ambienta masha tropical cu un suculento Wine & Cheeze , prepara pa Sr. Elmer Leanez cu e biñanan di Inglenook di Consales, cu e musica di Megateca Genie , Famia, amigonan, patronisadornan, prensa a uni pa asina conoce e 6 beyezanan cu lo ta den contienda pa Miss Teen Aruba 2008, Un ambiente masha dushi a reina y e apoyo pa cada candidata tabata hopi notable e anochi aki. Presente tambe tabata nos flamante Miss Universe Aruba , Srta Tracey Nicolaas , Nos Reina di Carnaval, Srta Jeniree Geerman, Reina Hubenil Srta Alysha Boekhoudt, 1st Runner –Up Miss Teen 2007 Srta Laura Tromp, Mini Universe 2007 Alviana Arends, y nos flamante Miss Teen Aruba, Srta Gilliene Albertsz .

Despues di un bunita speech duna pa e presidente di JE Foundation pa Miss Teen Aruba 2008, a pasa pa presenta e comicion pa aña 2008, cual e aña aki a duna honor tambe na e hobennan pa demostra cu nan tambe por y a instala un seccion hubenil cu tambe lo yuda e comicion pa asina duna nan tambe e oportunidad di por crece den e tereno aki y por sigui despues tambe cu e certamen ya cu ta nan ta e futuro, nan ta Miss Teen Aruba 2005, Srta Rujina Comenencia, Miss Teen Spirit 2003 / Miss Mundo Latino 2005 , Srta Roci Leonora, Miss Teen Hospitalidad Srta Raiza Montilla. Tambe den e comicion tin Sr.Angelo Trimon, Sr. Isai Labadie, Sra. Cathy Helder, Sr. Rodolfo Dirksz .

Despues a pasa pa instala oficialmente e candidatanan cu na momento cu nan a presenta dilanti e publico y prensa a wordo instala y na e mesun momento den nan bouquette tabata tin un envelope cu nan number di participacion y a keda como lo siguiente:

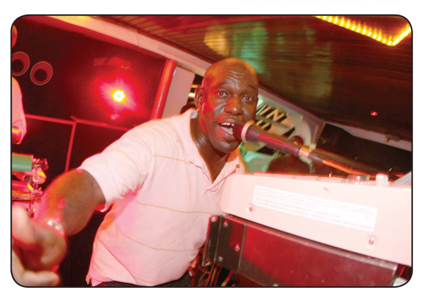
Candidata No. 1: Leony Croes representando : Hair Factory
Candidata No. 2: Leonella de Palm representando : Tauro's Stetic Center
Candidata No. 3: Shandee Croes representando : Vice – Versa
Candidata No. 4: Daniela Ramos representando : Focus Teens
Candidata No. 5: Michelle Lont representando : Eric Alexis Different
Candidata No. 6: Whitney Guttierez representando : Precious Couture

Nos kier a desea e candidatanan y JE Foundation tur clase di exito cu e eleccion di Miss Teen Aruba 2008 y nos ta pendiente tambe pa e desaroyonan di Srta Gilliene Albertsz Miss Teen Aruba 2007, cu fin di April lo sali pa Bahamas pa Miss Teen World International .










SHWBIZ KLIP BON DIA Aruba



Morochonan di Marc Anthony y J-Lo lo haci nan prome viahe internacional

Pa loke a sali den e edicion di 'El Universal', e artista puertorriqueño a presenta su lista di requisitonan y dor di su status di streya internacional no tin nada di particular riba su lista.
Pa desayuno e ta pidi pan cake, varios tipo di pan, getoast y cereal, tambe e ta pidi juice di fruta, coffie y leche. Ademas di e plato principal, e lunch y e dinner esaki mester tin cune un entrada, awa, refresco, toetje, coffie y thee.
Por ta pensando hopi riba e salud di su casa y su dos yiunan recien naci, Marc Anthony mester tin den su man of serca di dje numbernan di telefon di dokternan cu si den caso di emergencia, nan lo por traslada su mes p'e hotel of for di e luga di e presentacion di e conciertonan cu lo tuma luga na Valencia y Caracas.
Tambe tin pidi varios USV glas scur getint cu mester ta disponibel pa transporta Marc Anthony y su staff di e aeropuero n'e hotel na unda nan ta hospedando.
Mescos esaki mester ta n'e luganan unda e espectaculo lo ta na Valencia y Caracas, Marc Anthony ta exigi un suite presidencial na un hotel 5 streya y 10 kamber adicional den e mismo piso.





Filmacion di 'High School Musical 3' a ranca sali

E diferencia e biaha aki ta na bista di tur hende, e di tres filmacion di e serie no lo wordo filma n'e periodo di vacacion si no durante e aña escolar di e skol secundario di e parti oost di Salt Lake City.
E vocero di e distrito escolar Jason Olsen a bisa cu e preparativonan lo inicia aki un par di siman y cu e filmacion lo ranca sali na final di e luna aki mes. A wordo bisa tambe cu gran parti di e filmacion di "High School Musical 3: Senior Year" lo ta prome y despues di e orario di les pa minimiza e interupcionnan.
Filmacion di e prome dos pleiculanan a genera n'e estado ey 8 Miyon di Dollar y 180 cupo di trabao. E costo di produccion di e di tres edicion aki ta mas o menos 13 Miyon Dollar.

Valeria Liberman lo a demanda Verónica Castro

Aunke cu e abogado argentino no kier a duna ningun detaye riba su separacion di e forma cu e programa 'La Oreja' a duna di conoce y cu e lo demanda tur esnan cu a difame, incluyendo su ex suegra, Verónica Castro.
Valeria Liberman a priminti di papia di su separacion cu e medionan asina su abogado defensor permiti'e.
El a bisa tambe cu tur hende ta opina riba su divorcio mescos e y cu esey e tambe lo tuma esaki na cuenta: "Prensa ta liber y Verónica por bisa loke e kier. E conflicto aki ta ta yega na su final na momento cu bo no por demostra'e y ora cu bo haya un demanda pa difamacion.
Si tin algo cu mi no logra comproba y no solo wak kico lo pasa, pero esey no ta mi problema. Asina ta cu e señora por sigui papia bai, pasobra mi no ta ni worry cune. Lo unico cu ta importa'mi ta mi mucha nan, ami ta trankil".
Finalmente Valeria a hala un strepi riba e tema y ta segura pronto e lo bisa e storia real di e separacion di Cristian Castro y el a adelanta cu e declaracion lo ta hopi fuerte…..





Actriz di 'Ugly Betty' serca di subi altar



Protagonista di e serie di e version americano di Betty la fea "Ugly Betty" y e actor a wordo sorprendi den un tienda di e franquicia Marcus Neiman unda cu nan supuestamente nan a laga nan lista di regalo.

Esnan cu ta asesora e actriz di origen hondureño a segura e actiza no a hay mes un renchi di compromiso, pero según loke ta sali dilanti ta mustr cu Williams a obsekia un diamante enorme durante un cena reciente.



Madonna ta planea construi un skol pa mucha muhe na Malawi

E 'Material girl' ya caba a manda e solicitud p'e permisonan necesario pa funda e centro escolar na Malawi, na unda e la adopta su yiu David Banda na 2006.

"Mi ta bai cumpra e terenonan y obtene e autorizacion necesario pa construi un skol pa mucha muhe. Hende muhe ta hunga un rol hopi imprtante den futuro y e renacemento di Malawi", asina e Diva Madonna a declara.

Jay Z y Beyonce, aki un par di dia ta bisa otro 'si'...!



Beyoncé Knowles y Jay-Z tin mas di 5 aña hunto y durante henter e tempo aki tabata wordo rumora cu e pareha tabata den casa. Finalmente, e pareha artista a dicidi di haci e siguiete stap den nan relacion y uni nan mes den matrimonio, segun loke a sali den revista People den su version online.

Beyonce, actriz, cantante y empresario, a segura na 2006 cu e no ta cla ni pa casa y no ta interesa di casa...."Bo no por pura un homber den nada, ni den matrimonio, ni pa tin yiu".

A tuma dos aña di espera pa finalmente Jay Z a bisa cu e ta cla, pero te awo ta desconoci detayenan di e bruid cu sigur lo ta un di esnan mas impactante di aña.

SHWBIZ KLIP
BON DIA Aruba



Nigga

Miho conoci como "DJ Flex" interprete di e mega hit "Te Quiero"...

Nigga a cuminza canta na aña 1997 den e produccion yama 'Sin censura vol. 1' cu e tema "Como puedo cantar" a duo cun Toby King, pero tabata te na aña 2000 cu señora Celia Torres (productor di reggae) a duna'e oportunidad di graba den e produccion yama "Las Propias 2000" hunto cu otro artistanan di e genero romantico.

Riba e produccion aki Nigga a mustra su cualidad y di un forma masha fuerte cu e tema "Déjala" canta a duo cu Duende (artista chitreano) cu ta hib'e na un nivel internacional pa bishita Costa Rica, Guatemala, Nicaragua, Venezuela, Honduras, Belice, Peru y Ecuador.
Sin cu a cab'i graba e produccion aki Celia Torres ta pidi Nigga graba un tema alusivo pa Dia di Mama pa motivo di e celebracion cu ta 8 december cu esaki ta wordo celebra na Panama y den e mesun studio, despues di a graba e tema "Dèjala", e ta cuminza canta acapela y den un solo shot e ta canta "e balada di nigga" cu alma, curazon y hopi sentimento.
E asombro di su productor y amistadnan p'e excelente interpretacion cu el a haci a pone tur hende haya 'kippenvel', n'e momento ey nan a haya sa cu su mama a fayece dor di a bebe remedi venci den su tratamento di dialisis.
E tema aki a wordo graba den version balada y posteriormente den version reggae den e produccion "Death Match" unda cu e ta graba tambe e tema "Si tu me amaras".
"La balada de Nigga" na masha hopi pais a bira himno di dia di Mama, Nigga a graba posteriormente otro tema a duo cu "La bebe sensual Catherine" titula "Hasta cuando tendré que sufrir" tema cu ta papia di infidelidad di e pareha.

Awendia den e giranan di Nigga dor di Centro America e tema aki ta canta y hasta dramatiza esaki den cada show te cu tres biaha den su show. Ta yega turno di e produccion yama 'Triple X', e disco aki ta kibra tur tipo di record di venta den e temponan dificil na unda piratería no ta duna ningun hende oportunidad.

E tema mas sona na Ecuador ta yama "Si no te tengo" miho conoci como "En este mundo". E tema aki a mantene su mes pa mas o menos 8 luna den e prome luganan na tur emisora di Ecuador.
Nigga a realiza mas di 40 concierto n'e pais menciona durante aña 2003 y a yega di comparti escenario cu e grupo ecuatoriano Tranzas, Ecualizate, Los Subversivos, Macano, Mr. Ben, El Estudiante, Catherine, Darío, El Roockie y otronan.

Scolnan, coliseo, discotek, hardin, stadion a wordo yama pa miles y miles di fanatico di e artista panameño aki cu a sa di gana e cariño y admiracion di grandi y chikitonan na masha hopi pais.



Según loke Felix DJ Flex Gómez ta bisa, un di mayor alegria ta na momento cu e la conoce e Islanan Galápagos (Ecuador), asombra di wak tanto beyeza y variedad di animalnan marino n'e isla di Charles Darwin.
Otra faceta musical di DJ Flex /Nigga, no solamente ta canta n'e romanticismo, su letranan tambe ta papia di mensahenan positivos cu su tema "Que bueno fuera" cu ta papia di e corupcion di e gobiernonan, di e hogarnan mal forma, di e marginacion di e pobernan, DJ Flex/ Nigga sigur ta un artista completo.
Siguiendo cu su trayectoria nos sa cu na inicio di aña 2002, DJ Flex/Nigga ta habri porta na su propio ruman n'e mundo artistico, "Alex pro" cu hunto a graba den e produccion 'Ghetto 3:16' e tema "Sin tu amor".

Leu di e imaginacion di su productornan y representante e fenomeno tabata asina fuerte cu su mas reciente tema.
Asina cu Nigga sali riba escenario pa canta, e hendenan euforico ta cuminza bula, grita, tira awa y tur loke nan por tin den nan man e momento ey pa canta den coro 'a todo pulmon su Mega hit "Te Quiero".
Por ultimo, Nigga/ DJ Flex ta bisa cu e ta masha contento y gradeci p'e reaccion di e publico bunita y dushi cu dia pa dia ta inspir'e sigui skirbi y compone e temanan cu ta yega na tur e curazonnan romantico y eternamente enamora di mundo y mientras cu tin hende manera abo na mundo, tin DJ Flex/Nigga pa basta rato.

SHWBIZ KLIP BON DIA Aruba

Luis Miguel a presumi su morenita den hende



Tur cos ta mustra cu e relacion entre Aracely Arámbula y Luis Miguel a yega na su final definitivamente. E popular cantante a laga wordo mira banda di un atractivo hende muhe na salida di un club nocturno.

Esaki lo ta un conquista nobo? Of e ta buscando publicidad?

Luis Miguel a wordo gara 'in fraganti' na salida di un club nocturno, na su salida e la bin topa e 'paparazonan' wardando riba dje y vaya sorpresa cu ambos a haya ya cu Luis Miguel no tabata su so…!

Enrique Iglesias, Tata?

Mescos cu hopi divanan di Hollywood, Anna Kournikova tambe a wordo gara den un famosa tienda di mucha y baby situa na Miami cumprando algun articulo. Y e rumornan cu ta circulando ta uno instantaneamente y persistiendo: E chick di AEnrique Iglesias lo ta na estado? "Pa aworaki mi ta cumpra su prome coi hunga, pero si ta p'ami lo mi hiba henter e tienda"….asina e tenista a confia e bendedo di e luga cu a logra wak un "briyo special na su wowonan" esta esun di Kournikova. Esaki no ta un dato concluyente, sinembargo e rumornan di ta na estado a cuminza mescos pa Christina Aguilera y Jennifer Lopez , esta cumprando cosnan chikito. Asina ta bo no por descarta cu e tenista ta na estado, pero tempo lo mustra si ta asina of no pasobra e barica ey tin cu crece. Di ta asina esaki ta e prome yiu p'e pareha conforma pa Anna y e cantante spaño Enrique Iglesias kende a conoce otro durante e filmacion di e video KLIP "Escape".

Un concierto cu ta marca historia di e Rey

Don Omar cu a pone tur hende baila cu su temanan manera "Pobre diabla", "Dile", "Corazón latino" cu sigur ta marca su solido trayectoria, a deileta su fanaticonan cu un concierto cu lo supera tur expectativa specialmente esnan cu ta sigui su musica.

Te asina leu cu nos a componde for di nos contacto dia 18 april den Coliseo José Miguel Agrelot, e Rey di Reggaeton pa prome biaha, un concierto cu lo marca historia di reggaeton.

P'e espectaculo aki, e interprete di "Angelito vuela", tin un repertorio cu ta inclui su exitonan compañado pa un orquesta sinfonica consisti pa mas di 30 musico bao direccion di e maestro Angelo Torres.



Green Sessions a presenta Benny Rodrigues den Club Havana

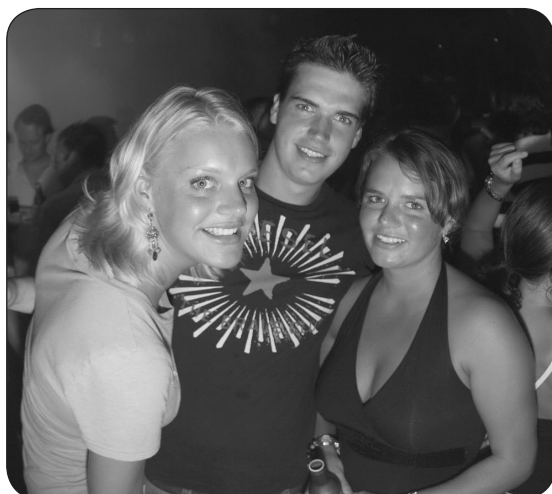


ORANJESTAD – Diasabra anochi e doñonan di ambiente riba nos isla tabata Muzika, Heineken y Club Havana ora cu den e edicion mas reciente di Green Sessions nan a presenta e DJ Benny Rodrigues. Esnan presenta tambe por a disfruta di e faboritonan di local den persona di Theo Sanders, DJ Jason, Big Rig, Exide Music, entre otro. Esaki ta algun imagen cu fotograf di KLIP KLAP a capta durante e anochi fabuloso aki.















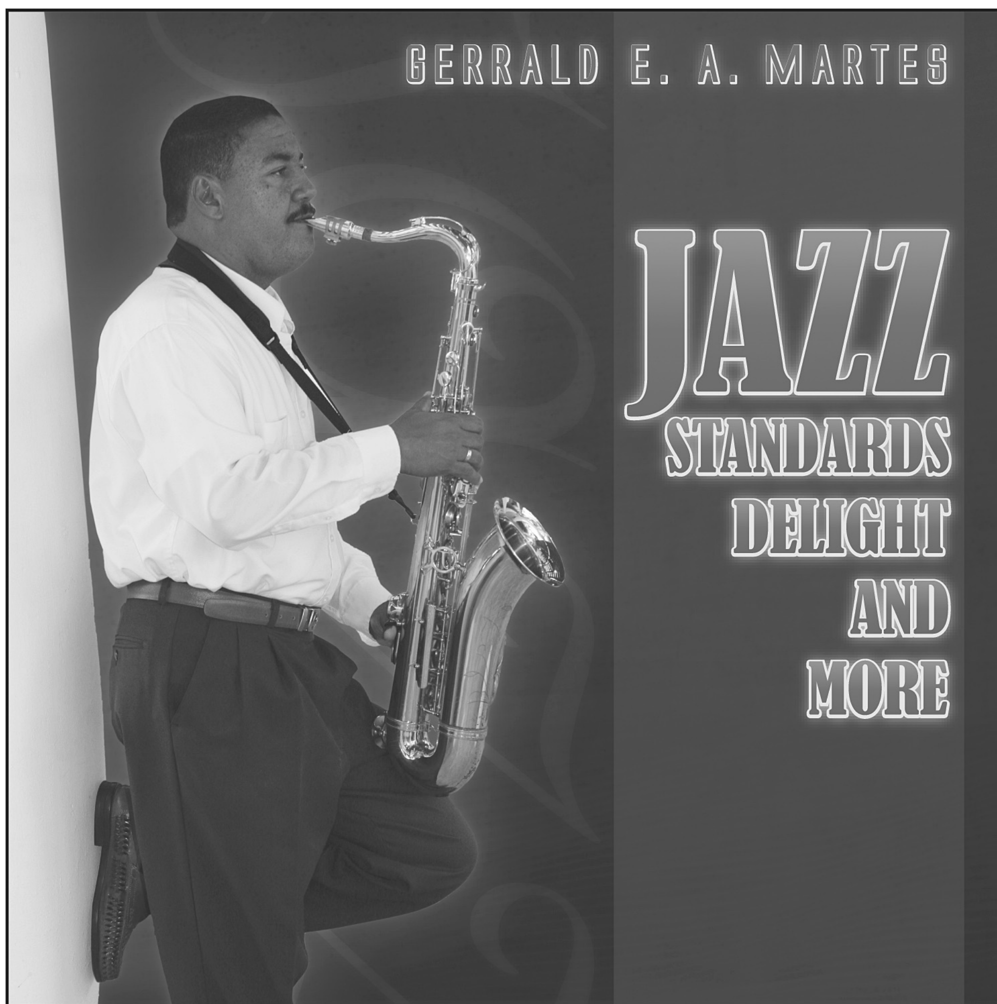












Gerrald Martes ta presenta su produccion 'Jazz Standards Delight and More'

Naci na Aruba y lanta na San Nicolaas Gerrald Martes semper tabata interesa den musica y cu 9 aña e la cuminsa studia musica na Arubaanse Muziek School dominando flauta, saxofon y piano.

Durante su prome añanan den musica e la toca cu varios musico local concentrando riba diferente estilo di musica, di Jazz te cu Jazz fusion y tambe musica Arubano y Antillano. Na edad di 20 e la cuminza presenta cu bandanan local manera Combinacion Perfecta ,Triple S, Papito y su Doble Sabor, TIGO, Blade Band y tambe a wordo apunta director musical na varios acasion. E la presenta na varios festival local y tambe representa Aruba internacionalmente. Pa e ultimo 3 añanan e ta presentando como solista, y ocasionalmente ta wordo invita pa toca den duo cu e diferente musico local di clase.

Recientemente e la graba su prome debut CD titula "Jazz Standards Delight and More". Un collection di Jazz Standards cu ta data di añanan 30 te cu 70, manera Summertime, Blue Bossa, Satin Doll, Take the A-Train… E musica ta suave, y ta cubri diferente emocionan, presenta cu saxo y flauta. E CD aki cu mester tin un lugar sigur den coleccion di tur aficionado di Jazz. CD obtenibel na : Dragon CD, Cliffix , CD and More y Antraco Bookstore. Tambe por jama telefon 5617079 pa delivery.



DIASABRA AWOR ARUBA MODEL SEARCH 2008 TA PRESENTA "RECYCLE DENIM SHOW" DI ECO TECH !

E evento ta wordo presenta na Havana Beach Club y show ta cuminsa 8'or di anochi.

Diasabra awor, dia 5 di April, na Havana Beach Club e dynamico organizacion di Aruba Model Search 2008 ta presenta un otro fenomenal evento. Esaki lo ta un "Recycle Denim Fashion Show" caminda cu e participantenan femenino y masculino di Aruba Model Search lo realisa nan propio creacionan di material recyclable y asina presenta esaki den un tremendo fashion show coordina door di e renombra Gareth Tromp. E proposito di e evento aki ta pa Eco Tech seleciona e imagen femenino y tambe masculino pa fungi como modelonan di nan campaña nacional pa cu 2008. Michael Paesch di Eco Tech lo ta encarga pa seleciona e proximo caranan di Eco Tech conhuntamente cu su cuerpo di jurado kendenan ta Jane Larmonie (participante AMS2006 y imagen actual di Eco Tech) y Alberto Groeneveld (Fashionista).

"E participantenan ta sumamente excited pa presenta e desfile di moda recyclable diasabra awor. Sigur esaki lo ta un impresionante evento" ta locual Gareth Tromp di AMS2008 ta commenta. Ya caba e participantenan ta trahando arduosamente pa asina hinca den otro nan "recycle look" pa diasabra proximo. Sigur esaki lo ta un tremendo iniciativa mirando cu e ta colabora en grande cu e desaroyo creativo di e jovenan cu ta forma parti di AMS2008.

Ya caba tickets ta obtenible pa e tremendo evento aki y por wordo cumpra serca participantenan official di Aruba Model Search 2008, miembronan di organizacion di AMS2008, y tambe na Trash By Ronchi y Beauty Team. Pa mas informacion por yama 582-6632 of 583-9034 y cu gusto lo contesta cualquier pregunta

TICKETS OBTENIBLE NA TRASH BY RONCHI & BEAUTY TEAM



Diabierna anochi den Señor Frog's







ORANJESTAD – Cualkier dia di siman ta bon pa pasa na Señor Frog's sin embargo e fin di siman ta di locura. KLIP KLAP a pasa un diabierna anochi y atrabes di e potretnan aki ta purba na splica bo kico tur tin den dje y ta con bon bo por pasa akinan.











Aries (21 Mrt-19 April)
Aries
Kico a pasa cu bo spirto pionero, e ta manera scondi? Bo tin cu laga e sali un biaha mas y explora!

Tauro (20 April-20Mei)
Taurus
Core rond y haci un cantidad di cos pareu durante di un dia ta nifica cu bo no lo haci nada full bon.

Geminis (21 Mei-21Juni)
Gemini
Purbando di tuma un decision? Papia cu famia, amigo y conocirnan cu tabata den e situacion aki prome.

Cancer (22 Juni-22 Juli)
Cancer
Haci algun fabor chikito awe, paso e cos chikitonan aki lo keda cu un bunita luga den nan memoria.

Leo (23 Juli-22 Aug.)
Leo
No bira timido pa impresiona esnan cu ta rond di bo. Corda cu e no ta nada malo pa bisa loke cu bo ta pensa.

Virgo (23 Aug. - 22 Sept.)
Virgo
Awe un persona cu un caracter fuerte lo bira mes trankilo cu un pushi den bo presencia asina calmo.

Libra (23 Sept. - 23 Oct.)
Libra
Tur cost a bou di bo control na e momento nan aki, pesei mes e ta keda na bo pa tuma e decision aki.

Scorpio (24 Oct. - 21 Nov.)
Scorpio
Pone atencion riba bo salud awe, pensa riba maneranan cu cual bop or come mas saludabel y yena bo mes di energia.

Sagitario (22 Nov. - 21 Dec.)
Sagitario
Romance ta un caminda di dos banda, si bo no ta sinti nada no ba prentende cu si, esaki lo sali bo di malo.

Capricornio (22 Dec. - 19 Jan.)
Capricornio
Perseverancia por ta algo Dificil Berdad, pero na final e lo haci bo Logra hopi, tene fe!

Aquario (20 Jan. - 21 Feb.)
Aquarius
Si hende ta nega di acepta bo ideanan nobo, ta paso cu nan no ta compronde bo.

Pisces (21 Feb. - 20 Mrt.)
Piscis
Haci pregunta di e hendenan nobo den bo grupo di amigo. Di e manera aki lo bo por conoce nan mucho mas miho.

FIND & CIRCLE 32

37

Break out the rod and reel and see how many of these fish you can catch.

catch a fish

S	I	S	N	O	O	K	T	K	O	R	P	N	M
V	H	A	C	O	I	K	O	T	I	N	O	B	P
P	A	E	C	A	C	D	R	U	M	M	R	U	K
E	M	S	R	O	M	R	M	E	L	I	G	R	M
R	I	I	D	R	E	P	P	A	N	S	Y	B	I
C	H	D	N	M	I	H	S	S	S	I	I	O	N
H	A	H	O	N	H	N	W	H	S	M	H	T	F
H	M	R	O	A	O	H	G	A	R	A	E	S	V
T	A	R	P	O	N	W	R	D	L	R	F	L	K
X	E	O	M	P	E	D	O	T	B	L	V	Y	T
A	R	H	A	L	I	B	U	T	U	I	E	R	J
N	B	Y	O	N	X	K	P	K	H	N	O	Y	M
M	Q	S	E	K	A	H	E	J	C	U	A	K	E
V	I	H	B	L	L	I	R	B	T	A	N	N	Y

Bonito
Bream
Brill
Burbot
Carp
Chub
Cisco
Drum
Fluke
Gar
Grouper
Haddock
Hake
Halibut

Herring	**Pike**	**Shad**	**Tarpon**
Mahimahi	**Porgy**	**Shiner**	**Trout**
Marlin	**Remora**	**Smelt**	**Tuna**
Minnow	**Salmon**	**Snapper**	**Walleye**
Opah	**Sardine**	**Snook**	
Perch	**Scamp**	**Sole**	

SUDOKU
PUZZLES

2	5			1			8	3
1						4		
				7			1	
		9			5		2	
			1		3			
	1		8			9		
	7			5				
		4						2
6	8			4			7	1

- **Den cada hoki mester tin un number di 1 pa 9.**
- **Den cada rij y den cada colom di e cuadra mester tin 9 number, sin ripiti ningun di nan.**
- **Den cada un di e 9 cuadra chikito mester tin e 9 number, sin ripiti ningun di nan.**

SOLUSHON

4 5

2	5	7	9	1	4	6	8	3
1	6	8	5	3	2	4	9	7
9	4	3	6	7	8	2	1	5
7	3	9	4	6	5	1	2	8
8	2	6	1	9	3	7	5	4
4	1	5	8	2	7	9	3	6
3	7	1	2	5	6	8	4	9
5	9	4	7	8	1	3	6	2
6	8	2	3	4	9	5	7	1

NO LUBIDA CU TIN DJIS UN SOLUCION UNICO PA CADA WEGA DI SUDOKU

Dockter na Warda



ORANJESTAD
Dr. Benita Britt Croes
SAN NICOLAAS
Dr. Gerrit Croes

Botica na warda

Oranjestad:
Botica Central
San Nicolaas:
Botica San Nicolas



No. di Polis	581-1100
Oranjestad	582-4000
Noord	587-0009
Sta. Cruz	585-4710
Savaneta	584-7000
San Nicolas	584-5000

Emergency Numbers



Emergencia	911
Polis	100
Brandweer	115
Brandweer II	582-1108
Tipline di Polis	11141
Hospital	587-4300

Oranjestad

Ambulance	582-1234
Warda Polis	582-4000
BGD Oranjestad	582-8877

San Nicolas

Ambulance	584-5050
Warda Polis	584-5000
BGD San Nicolas	584-1606
Valero Security	584-1720

Services

Elmar	583-3000
Informacion	118
Kadaster	582-1311
Serlimar	584-6456
Setar	582-5151
Taxi	582-2116
Web	585-4600
Voogdijraad	582-1262
Taxi- Tas	587-5900
Bureau Sostenemi	588-1010

Cruise Ship



4 Constellation
4 Volendam
5 Galaxy
5 Empress
5 AIDAvita

Funeraria's

AD Patres	584-2299
Del Pueblo	582-5622
Mementomori	583-3358
Zepp Wever	582-1612

Foundation

Fellowship Clinic
Tel: 584-6440
Alcoholism & Drug Addiction, Anonymity guaranteed

Fundacion Anti-Droga Aruba (FADA) Tel: 583-2999

Fundacion Respetami
Tel: 582-4433

Fundacion Diabetico Arubano
Tel: 583-3808

Narcotics Anonymous
Tel: 583-8989

Fundacion Amor pa Prohimo
Tel: 583-3354 / 586-6976

Le Groove a sacudi Tattoo completamente yen cu nan ambiente















TATTOO – Ambiente tabata grandi durante di riba e boto Tattoo cu a caba di cuminsa un biaha mas cu nan tremendo ambiente di fiesta riba lama. E biaha aki tabata e banda Le Groove cu a pone e ambiente grandi aki caminda un boto completamente yen por a goza un anochi completo riba e dushi musica cu e banda a presenta henter anochi!
Wak e tremendo ambiente cu tabata tin riba e boto y percura pa e proximo biaha cu tin ambinete abo no keda afo!!!









DEPORTE BON DIA Aruba



Nigel Zara,

Un hoben campeon ta wordo promovi pa e Liga mas grandi cu ta Liga di Dios

Mundo di baseball ta na luto, pa fayecimento di un hoben ehemplar y disciplina, talentoso y hopi serio, kende a stima su deporte di baseball.
Nigel Zara di 13 aña a fayece den paz di Señor, lagando un vacio grandi atras serca su famia, serca su compañeronan di ekipo, den henter e mundo di baseball Litte y Junior League.
Pa un hoben asina mucha ainda, su morto a bin demasiado prematuro, demasiado rapido, caminda nos ta sigur cu e no ta logra ainda tur e soñonan cu e tabatin pa logra den su deporte favorito.
Cu su cinco aña el a cuminza hunga baseball pa Little Giants, den e division di 5- 6 aña pero como cu no tabatin campeonato, el a sigui entrena hunto cu otro amigonan, sin nunca perde speranza di hunga baseball un dia.
Na edad di 6 aña, e talento di Nigel tabata notabel y el a ser promovi pa e categoria di 7-8 aña, caminda su ekipo di Little Giants tabatin mester di un refuerzo den short stop.
Su talento sin duda algun tabata grandi y el a pasa pa forma parti di e ekipo di Bright Bakery, pa despues pasa pa forma parti pa dos aña di Toro Safety Matches, cual ekipo tabata ser dirigi pa su tata Robby.
Despues di e periodo aki, caminda el a destaca, Nigel a wordo promovi y a bai hunga cu Lipton's Tea pa dos aña y despues a pasa forma parti di e ekipo di Tropicana Birds, te ora cu el a ser promovi pa e Liga di Dios.
Nigel, un hungador ehemplar y disciplina, a yega di honra como MVP di campeonato, el a gana e premio di Rookie of the Year y tambe a bai cu e premio di Hungador Mas Destaca.
Honornan grandi, reconocimentonan cu el a soña di ricibi segun e lo a sigui crece den baseball aki na Aruba y kizas na Merca.
Deporte Bon Dia Aruba, awe ta rindi honor na e hoben ehemplar aki, y ta convivi cu su famia, e momentonan doloroso y tristo aki, cu e gran perdida aki di nan jiu.
Honor na Nigel su nomber y memoria. E tabata un hoben grandi den deporte di baseball, e tabata grandi como hoben den su bida familiar y escolar y den cielo serca Dios, e lo wordo reconoci pa su grandeza y pa tur loke el a nifica pa esnan cu a conoce y stim'e.
Drumi dushi pelotero, sigui hunga awor den e Liga di nos Señor.





BON DIA Aruba

Support Crew pa cada ekipo den The Ultimate Challenge 2008







ORANJESTAD- Den edicion di awe nos ta presenta un di e elementonan nobo pa e evento aki.

Cada ekipo cu ta bai forma parti di e evento aki mester tin su Support Crew.

E support Crew tin e tarea di transporta pertinencianan di su ekipo y duna asisistencia na su ekipo den e TA(Transition Area) No ta permiti ningun Support Crew asisti nan ekipo durante e recorido.

Como Support Crew bo ta responsabel pa bo laga bo lugar keda limpi. Si acaso esaki no ta asina bo no ta ser permiti pa bandona e TA.
Tur Ekipo ta haña un lugar destina den e TA.

Aki ta sigui algun tips y materialnan pa cada Support Crew:

1. Trata di traha un lista, kiko tur cada miembro ta bebe/ come
2. Hiba un mesa chikito pa ora di lesa e mapa
3. First Aid Kit
4. Hiba un pida lona of Tapijt (caminda e atleta por ser asisti)
5. Hiba awa pa bebe y Bebida deportivo
6. Hiba awa pa laba curpa
7. Sapato di core extra pa cada Atleta
8. Serbete pa cada miembro
9. Un parasol pa ora di duna asistencia
10. Cabuya pa mara e pertinencianan manera e mountainbikenan
11. Percura pa recorda cada miembro kiko tur e mester hiba cu ne
12. Percura pa cada miembro tin nan baki cu nan pertencianan aden
13. Percura pa bo vehiculo ta den bon estado.
14. Controla si tur cos ta bon mara prome cu Sali.
15. Corda cu seguridad pabo y otronan ta na prome luga
16. Motivacion ta di sumamente importancia
17. Un manejador responsabel

E Support Crew tin e taraea pa organisa esaki na un bon manera pa su ekipo.
Cada ekipo lo haña un lista encuanto e reglanan pa nan Support Crew.

Conseho di nos banda ta, practica esaki un biaha.
Laga bo ekipo plania un dia di training caminda e Support Crew ta haña e oportunidad pa practica locual cu ta ser menciona ariba, pa asina e Crew haña e feeling con esaki ta.

Corda cu esaki ta un **ADVENTURE RACE**
E Support Crew por consist di maximo 2 persona y pa dia di e evento nan mester ta uniforma. Pa loke ta trata e Patrocinadornan di cada ekipo, esaki por ser poni ariba e vehiculo.
Tipo di vehiculo por ta un Fan of Pick up. Pa loke trata e espacio cu cada crew ta haña ta mas o menos 6m pa 6 m.
Ariba e siguiente potretnan por haña un bista di un Support Crew

The Ultimate Challenge lo tuma lugar ariba Diadomingo 1 di juni di 2008
Pa cualkier informacion por tuma Contacto cu Peter Simon na 7328428 rudolphsimon@hotmail.com of Andy Gomes 5672552 andygomes71@gmail.com

Pa hende muher so!

Hopi inscripcion pa e careda y caminata di diasabra 5 april



ORANJESTAD- Pa loke ta e categoria pa e coredornan Elite di Aruba, espectativa ta grandi. E distancia di e ruta aki ta 5 km y tur participante lo duna nan maximo pa termina den e top 3 best runners of Aruba. Lo tin premio special pa e ganadornan den e categoria aki!

Esnan cu inscribi como un e coredo Elite no por gana den e siguiente categorianan, 14 & under, 14-19, 20-24, 25-29, 30-34, 35-39, 40-44, 45-49, 50-54, 55-59, 60+

E careda di 5 km ta dia 5 di april y ta cuminsa 5:30pm na Costa Linda direccion bai panord te banda di Aruba Phoenix Hotel y despues bira riba e caminda paralelo direccion bek pazuid te unda e evento ta terminda.

Caminata

Den categoria di canamento lo tin premio pa e promer 20 participantenan cu crusa e liña final. Inscripcion ta Afl.5,00 pa persona na IDEFRE entre7:30 - 16:30 y diasabra di 9:00 - 13:00 pa mas informacion por yama Jacky Ponson Van Putten na IDEFRE tel. 582-4987.

Comite Olimpico Arubano ta invita tur organisacion deportivo femenino di softball, futbol, basketball, volleyball etc. pa bin participa y mustra cu bo tambe ta den condicion y bira un di e mihornan di Aruba.







Campeonato di Cadet y Junioren ta bay cuminsa



ORANJESTAD- Aruba Basketball Bond ta participa na tur su miembronan cu preparacionnan ta ser haci pa cuminsa cu e campeonato di Cadet y Junioren. Ta pidi tur club miembro pa cuminsa prepara nan listanan di hungador y pa pasa laga esakinan na e oficina den Sala #35 na Stadion Guillermo Trinidad. Tambe por manda esakinan via e-mail arubabasketball@hotmail.com. E edad pa Cadet ta: naci na 1992 of despues y pa Junioren ta: naci 1989 of despues.

Si tur club miembro ta prepara pa cuminsa e campeonato na tempo, esaki lo bay bon sin interupcion. Si cuminsa awor lo no mester para e campeonato durante vakantie grandi. Pa mas informacion por yama 588-3088 of 582-2059.

Bingo di Eagle Tennis Club a ser posponi



EAGLE- Comision di bingo di Eagle International Tennis Club Aruba ta participa cu nan fundraising bingo a ser posponi. E bingo mester a tuma lugar diasabra awor 5 di april pero pa motibonan fuera di nan alcance e fecha a ser cambia y awor ta tuma lugar dia 14 di juni 2008.

Esnan cu ya a cumpra un of mas ticket ta ser pidi pa warda esaki bon y pa bin hunga bingo dia 14 di juni. Ta gradici di antemano pa e cooperacion y comprension.



CHEES CAKE

Fondo pa e cheese cake
2 cups di marie beschuit garna
½ cup di manteca gesmeld

Vulling (meskla di cream cheese)
2 paki di 8 oz cada uno di regular cream cheese (e mester ta soft)
1 cup di suko blanko
3 webo
¼ cup di harinja Robin Hood
4 thelep di kaska di appelsina raspa
¼ cup di orange juice fresko cola
1 bleki di lechi evapora Carnation
Fruta y icing sugar pa dorna, tambe bo por usa e kaska di appelsina

Laga e forno keinta na 325 grado F of 160 grado C Traha un mansa di e manteka y e buscuchi den un bowl y press e den e bom di e forma Usa un springvorm ku ta mas facil ta habri na banda. Bati ku un mixer na medium speed e cream cheese y e suko te ora nan meskla bon. Pone e webo, harinja y kaska di appelsina y batie bon. Pone e speed abao y basha e orange juice y e lechi aden basha e mezcla den e springvorm ariba e fondo ku bo a traha. Pone den forno pa 30 te 35 min.
Lague fria pa 4 ora ,dorne y pone den frigidaire.

Meskos bo por hasie di lamunchi y bo ta usa juice di lamunchi y kaska di lamunchi

Si bo usa lechi vet vrij di Carnation bo ta lague para den forno 45 pa 50 min

Bon Appetit!

Directiva di S.V. BUBALI cu reunion general dia 20 April

BUBALI- Cu e comunicado aki directiva di S.V. Bubali ta recorda tur miembronan di Bubali Sport Club cu e reunion general lo tuma lugar diadomingo 20 April pa 2.00pm na Bubali Sport Club.

Presidente lo habri reunion pa 2.00pm y den caso cu no tin quorum lo sera e reunion y habri e reunion bek riba e mesun dia pa 2.30pm.

Miembronan cu kier postula nan nomber como presidente, miembro di directiva pa Bubali Sport Club, ta wordu recorda pa entrega nan peticion na un miembro di directiva actual di Bubali Sport Club.

Miembronan cu kier postula nan mes pa comision nan tambe ta posibel.

Un biaha mas ta spera tur miembronan presente na Bubali Sport Club.

CONVOCATORIO

Pa medio di e carta aki, Directiva di S.V. Bubali ta invita bo(so) persona pa reunion general 2008, cual lo tuma lugar diadomingo 20 April 2008 pa 2.00pm na Bubali Sport Club.

Punto di agenda

1. Apertura
2. Palabra di Presidente
3. Palabra di secretaria
4. Relato di caha commissie
5. Eleccion di Presidente
6. Eleccion di demas miembronan pa directiva
7. Palabra liber
8. Plannan pa 2008
9. Clausura.

Presidente lo habri reunion pa 2.00pm y den caso cu no tin quorum lo sera e reunion y habri e reunion bek riba e mesun dia pa 2.30pm.

Miembronan cu kier postula nan nomber como presidente of miembro di directiva pa Bubali Sport Club, ta wordu recorda pa entrega nan peticion na un miembro di directiva actual di Bubali Sport Club.

Den nomber di Directiva SV Bubali.

Antiyas vs Nicaragua riba website di SV Britannia

Ariba e website www.svbritannia.com



PIEDRA PLAT- Diaranson ultimo a tuma lugar e wega tan spera entre e seleccion di Antiyas, cu ta consisti di hungadornan Antiyano biba na Hulanda y 4 hungador cu sanger Arubiano contra di e seleccion di Nicaragua den Ergilio Hato-stadion S.D.K. na Corsow. For di tempran e stadion tabata repleto cu fanatico cu a bin apoya e seleccon di Antiyas. For di 2 ora prome cu e wega e fanaticonan a cuminsa yega stadion cu hopi fanfaria. E seleccion di Antiyas, cu ta wordo dirigi pa Leen Looyen, a cuminsa e wega dominando Nicaragua completamente unda cu e forza fisico a hunga un rol grandi den e eventual victoria di Antiyas.

Tambe por bisa cu e seleccion di Nicaragua a prepara 40 dia na Brasil pa e wega aki. E wega a wordo dirigi pa un trio di arbito for di Surnam kendenan a haci un tremendo trabou.

Pa bo por mira parti di e wega aki y tambe varios entrevista especialmente cu Giovanny Franken, kende ta un Arubiano y ta e medio campista principal di Antiyas, tambe un di entrevista importante tambe ta cu Leen Looyen entrenador di Antiyas, kende a laga sa pa Antiyas tin un mihor chens pa gana di Haiti, e mester incorpora 3 of 4 hungador Hulandes den e seleccion di Antiyas.

Segun Looyen reglanan di FIFA ta permiti cu hungadornan di Hulanda hunga pa Antiyas of Aruba, basta cu nunca nan a sali pa e seleccion di Hulanda.

Tambe Looyen ta kere cu tin suficiente hungadornan cu hopi experencia na Hulanda cu sigur ta sinti y kier hunga pa Antiyas.

Un termendo idea ta biba den e hungadornan actual di Antiyas, ta cu nan lo kier un wega di fogeo contra e seleccion di Hulanda cual wega lo bira uno masha interesante mes. Tambe Britannia TV a tene un entrevista cu Jean Francisca, kende ta e motor tras di e proyecto “Antiyas rumbo pa Mundial 2010”.

Pa po mira e parti di e wega aki pa bor bai riba e webstie di SV Britannia cu ta; www.svbritannia.com

BON DIA Aruba

Diasabra weganan di LIFIDA a continua na veld di Primavera cu 2 wega

PRIMAVERA- E prome wega tawata Dakota vs. Primavera den division Baby (8-9 anja). Aki Dakota Bugaloe ta gana cu score di 3-0.Tur e golnan di Dakota a wordo anota pa Mauro Murru. Despues a continua e wega den categoria Lifida-A(10-11 anja). Aki Dakota "Jugos de Valle" ta gana e wega cu score di 3-1. Golnan di Dakota a wordo anota pa Randell Gross(1),Benedicto van der Biezen(1) y Ishar Gross(1).E unico gol di Primavera a wordo anota pa Ruchenell Loe-A-Tjam(1). Diasabra atardi Dakota a bolbe mira accion,e biaha aki den division Menor.Aki Dakota a enfrenta Dep.Nacional na veld di Nacional.Aki Dakota Meta Corporation ta gana e wega cu score di 8-1.E golnan di Dakota a wordo anota pa Ericson Lake(2),Glembert Quandus(2),Joshua Gross(1),Rymer Cellaire(1),Gustavo Gutierrez(1) y Christopher Leo(1). Directiva di Dakota Lifida kier a felicita tur su muchanan cu nan triunfo den fin di siman.





Happy.....happy......birthday to you!! nos ta canta awe 4 di april pa e mucha dushi dushi mes di Savaneta y Pos Chikito di cual casi ningun diabierna bo no ta falta di dje den Eyes nightclub. Si, asina mes.......nada mas y nada menos cu Gerlinda Duplessy-Croes. Hopi pabien ta bini di parti di su super mom Cora, di su super brother Adolf, super sisters Jeanette y Alicia. Tambe pabien ta bini di su subrinonan, Chantal, Tristan y Tara. Of course nos no ta lubida un pabien tambe di su super-heart-heart-heart-bbbb Elthon Ras. Pabien tambe di su super swa Chando. Y naturalmente un pabien grandi tambe di su tanta y omonan, prima stima Mary-Ann Howell, di su omo stima Joaquin. Di tur su coleganan di Bureau Interne Diensten. Sorry......nos no ta lubida pabien di su suegro stima Raymond Duplessy. Su cuñanan stima Anouk Duplessy, Thierry Duplessy y Joel Ras, igualmente di Milo Ras. Y di tur tur su friendsnan di tur diabierna, too much to mention, ja cu aweeeeeeee, wel wel den grandi nos lo bay celebra su gran dia riba e Trolly Bus, bayendo bek den tempo ala 80's y sin laga afor su hobby di mas grandi cu e tini cu ta Carnaval, so you play that music for me guys! Okay, dus prepara bosonan paso all out nos ta bayendo pa pasa bon y vooral haal schade in. Gerla, happy happy birthday to you, you deserve it. May God Bless you and we wish you many many more years with all of us. Love you lots xoxo.

ATTA ta presenta su ranking di A y B Klas pa luna di maart 2008

ORANJESTAD- Diamars cu a pasa ATTA tabatin su ranking A-klas y B-klas di luna di Maart. A-klas ta purba di mantene e cantidad di hungador na 8. B-klas tin hopi mas hungador cu ta lucha pa drenta den A-klas. E regla nobo ta cu e dos ultimo den A-klas ta baha pa B-klas y e prome dos den B-klas ta subi pa A-klas. E resultadonan:

B-klas
1.Wing Chow Leong
2.Buchi Kelly
3.Mirto Croes
4.Bryan Lopes
A-klas
1.Mario Lobo
2.Remy de Lange
3.Andy Gomes
4. Alfred Leong

E directiva di ATTA ta manda un palabra di pabien pa tur e ganadornan y tur e participantenan di e weganan di ranking di maart.



Prome "Careda di Garoshi" lo tuma lugar riba dia di "Aña di La Reina"

Dos garoshi for di Corsow lo participa

ORANJESTAD- Despues di casi 35 aña di ausencia, e popular "Careda di Garoshi" lo bolbe mira luz di dia y lo tin competencia atrobe.
Esaki lo tuma lugar dia 30 di April venidero, pues riba dia di celebracion di "Aña di La Reina", y caminda e evento lo bai tuma lugar riba e caminda principal di Ponton, cu direccion pa Oranjestad rumbo pa e retonde.

E comision organizador ta sumamente emociona cu e interes grandi cu a surgi despues cu a bira conoci cu lo rebiba e popular deporte aki, caminda tur hende por traha nan propio auto, sea di palo of di hero liviano, caminda lo haci uso di e bahada pa haya velocidad.
Miembro di e comision, Fernando Vermeer a informa Deporte Bon Dia Aruba cu ya caba e comision a haya confirmacion cu permiso lo ser otorga pa e sitio di competencia y e interes ta sigui crece tur dia.

E interes ta sigui crece pa e evento aki y tanto entre famia y den sector comercial pero tambe for di Corsow, a drenta peticion pa participa den e gran evento aki.
META
Careda di Garoshi ta ser considera un evento cultura pa henter famia y e motibo mayor pa organiza e evento aki, ta pa bolbe trece un deporte cultura cu den añanan 70 tabata wordo hopi practica.
Fernando Vermeerdi e organizacion di "Careda di Garoshi Aruba", esta CGA, a bin cu e idea aki y hunto cu sr. Jeroen Fortuin, a sinta analiza e posibilidad di bolbe rebiba e deporte y posibilidadnan pa bolbe organiza caredanan.

Despues di a combersa cu algun otro amigo, nan a bin realiza cu tin hopi hende entusiasma cu e idea aki y asina bai over na determina un dia, e orario y lugar pa e gran evento aki, y asina "Careda di Garoshi" a bolbe nace.

ORIGEN

"Careda di Garoshi" ta un deporte cultura di masha hopi aña aki na Aruba, cual a wordo practica como 30 pa 40 aña pasa.

Hopi tata y omonan a siña nan jiunan con pa traha nan propio garoshi, sea di palo of di hero, cu wielnan chikito of wielnan di bicicleta of di e asina yama autopet y otro tipo di materialnan, cu por pone e garoshi core.
E tempo y esnan cu a caba di traha nan garoshi, nan tabata cometi riba e bahada cu antes tabata bai pa e hospital di San Nicolas na Lagoheights den aña 70, conoci como "caminda hospital bieuw."

REGLA Y SEGURIDAD

Mescoscudenturcompetencia, e participantenan tin reglanan na cual nan tin cu atene nan mes. Na momento di registracion, tur participante lo ricibi e specificacionnan di reglanan pa loke ta seguridad. Tur auto cu lo competi, tin cu pasa dor di un chequeo y control rigoroso pa mira si nan ta den condicion pa pusta. Fuera di e inspeccion tecnico y di seguridad y caminda e comision di CGA, lo provee servicio basico di EMS durante di e evento.

Sinembargo no ta solamente e caredanan lo bai ta e unico atraccion riba Aña di La Reina, ya cu lo bai tin animacion di Cool Pro DJ's, mientras cu tin posibilidad pa cumpra refresco y cuminda riba e dia aki. Pa muchanan chikito tambe lo tin otro atraccionnan special riba e dia aki.

Meta di CGA ta pa sigui organiza eventonan cultural y deportivo, caminda cu e eventonan aki, tur hende di tur edad lo ser motiva pa participa y pasa momentonan special y unico den compania di henter famia.

Aruba International Careda di Garoshi - Soapbox Race

April 30th

Aña di La Reina – Queensday – Koninginnedag

Categories:

- Kids (10 – 17 years)
- Adults (18+ years)
- Companies
- Battle of the Schools

Sign up at Checkpoint Color to get building instructions & rules.
More info: 592-8421

Aruba International Careda di Garoshi – Soapbox race
Official Race Specifications February 2007

Part 1 – Car specifications

A. General
  i) Building and painting should be done as much as possible by de driver (or team).
  ii) Car numbers will be assigned at inspection.
  iii) Cars may not have any form of acceleration equipment (eg. Motor, weights)

B. Dimensions
  i) Overall dimensions – The car must fit on a standard piece of plywood 122x244 cm (48x96 inch).
  ii) Overall – The overall width of the car may not exceed 122 cm (48 inch)
  iii) Overall – The overall length of the car may not exceed 244 cm (96 inch)
  iv) "Wheelbase" is the distance from the center of the front axle to the center of the rear axle.
  v) All measurements are plus or minus 2,5 cm (1 inch).

C. Wheels, brakes, steering
  i) The car must run of four (4) wheels, two front and two rear, as on an automobile.
  ii) Brakes – Each car must be equipped with a brake capable of stopping the car in a straight line.
  iii) Steering – Any type of steering device is allowed. You may steer with your feet, a steering wheel or steering device from a (motor) bike.
  iv) Keep in mind that small wheels (eg. skateboard wheels) may cause a problem while driving on the track. Wheels with a minimum diameter of 15 cm (6 inch) are recommended.

Part 2 – Car inspection & Safety

A. All cars are inspected by the Safety Commission according the rules stated below. In circumstances which are not mentioned in this document, the Safety Commission has the final authority to approve or disqualify cars. Cars may be inspected without notice.
B. Under no circumstances the car may have loose parts. All parts must be connected properly to the car.
C. Glass – Glass is NOT allowed anywhere on the car.
D. Backrest – Cars must have solid backrest for the driver. Real seats are allowed.
E. It's not allowed to have any sharp edges & parts that stick out on the car, on which the driver or any other individual can be harmed.

Part 3 – Participants & Safety

A. All participants are inspected by the Safety Commission according the rules stated below. In circumstances which are not mentioned in this document, the Safety Commission has the final authority to approve or disqualify participants.
B. Participants may only drive 1 car, (1 car per team, 1 driver per team).
C. All drivers must be able to present photo identification at the race.
D. All drivers must were a helmet for head protection.
E. All drivers must were long pants (jeans or an overall).
F. All drivers must were closed shoes.
G. Driver's legs and feet must be enclosed within, and must not protrude outside of the body of the car.
H. The driver must be able to get out of the car quickly in case of emergency.

Part 4 – Liability

A. In circumstances, such as accidents, damage or any other, the organization of Careda di Garoshi is NOT responsible.
B. Participants or teams are responsible for their own actions, car and safety.

Car inspections will start at 9:00 am

NO INSPECTED CAR = NO RACE!!!

BON DIA Aruba

Llega a Colombia misión médica para atender a Ingrid Betancourt

BOGOTA (Reuters) - Un avión con una misión médica organizada por Francia que busca llegar hasta la selva y atender a la secuestrada ex candidata presidencial Ingrid Betancourt, gravemente enferma, llegó el jueves a Colombia en la primera fase de la operación, informaron fuentes militares.

La aeronave Falcon aterrizó en la madrugada del jueves en el aeropuerto militar de Catam, al oeste de Bogotá, con personal médico que tiene la misión de internarse en la selva del sur del país para brindar asistencia médica a Betancourt, quien tiene nacionalidad francesa y colombiana.

> *"El avión llegó a Bogotá esta madrugada y la tripulación y los ocupantes están a la espera de instrucciones,"*

dijo a Reuters una fuente militar. Betancourt lleva más de seis años secuestrada por las izquierdistas Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC). El grupo rebelde busca negociar con el Gobierno del presidente Alvaro Uribe un acuerdo humanitario para liberar a 40 personas que están secuestradas por motivos políticos, incluida la ex candidata presidencial y tres estadounidenses, a cambio de la excarcelación de 500 guerrilleros.

Pero las posiciones inflexibles de las partes han impedido poner fin al drama de los rehenes, algunos de los que completaron más de 10 años secuestrados en campamentos rebeldes en medio de la selva.

La llegada de la misión médica a Colombia se produjo dos días después de que el presidente de Francia, Nicolas Sarkozy, pidió al máximo líder de las FARC, Manuel Marulanda, liberar a Betancourt, de 46 años y madre de dos hijos.

GRAVEMENTE ENFERMA

De acuerdo con Sarkozy, la política franco-colombina se encuentra gravemente enferma y requiere atención médica urgente ante un riesgo inminente de muerte.

Uribe se comprometió a suspender operaciones militares en una zona específica que le informen previamente para facilitar la gestión de la comisión médica.

El Comité Internacional de la Cruz Roja dijo el miércoles que aún no existía una solicitud de las FARC para que la misión médica brinde atención a los rehenes, un requisito necesario para hacerlo.

No fue posible establecer si el grupo rebelde autorizó directamente a Francia por algún conducto el ingreso de la misión a una zona selvática, que podría ser el departamento del Guaviare. En medio del hermetismo que rodea la misión, tampoco se conoció si las FARC suministraron las coordenadas de algún lugar a donde debe llegar el operativo médico para atender a Betancourt y posiblemente a otros rehenes enfermos. Las FARC llegaron a tener más de 60 rehenes para intercambiarlos con el Gobierno por sus combatientes encarcelados en las hacinadas prisiones estatales.

Pero la cifra se redujo dramáticamente después de que a mediados del año pasado, 11 ex diputados regionales murieron a manos de la guerrilla, según el Gobierno.

Otros seis rehenes fueron liberados por las FARC entre enero y febrero de este año a misiones humanitarias que organizó el presidente de Venezuela, Hugo Chávez, quien busca la liberación de las personas secuestradas.

Esas misiones incluyeron el envío a Colombia de aviones y helicópteros desde Venezuela.



El presidente colombiano Alvaro Uribe entrega un discuro durante una reunión en Mosquera (28-03-08). El presidente Alvaro Uribe, en un esfuerzo por lograr la liberación de la ex candidata presidencial Ingrid Betancourt, gravemente enferma, recordó el viernes las millonarias recompensas que ofrece Colombia a los rebeldes para que deserten y entreguen a sus rehenes. Foto: John Vizcaino/Reuters

Minera inglesa descubre uranio en Chile

SANTIAGO DE CHILE (AP) - Exploraciones de una empresa minera inglesa en el sur del país dieron como resultado el hallazgo de uranio, informa el jueves un matutino.

Los estudios preliminares, sin embargo, tienen que confirmar si el yacimiento detectado en la localidad de Cajones, cerca de la ciudad de Concepción, a 500 kilómetros al sur de esta capital, son económicamente rentables.

La empresa inglesa U308 Holdings Plc. realiza exploraciones en nueve bloques de la región. En uno de ellos ya se detectó la existencia de uranio y en altas concentraciones, según informa el diario El Mercurio.

El presidente de la empresa inglesa, Conrad Winham, declaró a El Mercurio que "estamos entusiasmados con los resultados iniciales de la geoquímica en Cajones". Es la primera vez que se detecta la existencia de uranio en Chile, aunque existen estudios de hace más de 30 años de la Comisión Chilena de Energía Nuclear sobre la presunta existencia del mineral en el territorio.

Agencia cercana a FARC califica de ingenuo al presidente francés

BOGOTA (AFP) - La agencia de noticias Anncol, cercana a las FARC, calificó de ingenuo al presidente francés Nicolás Sarkozy, que envió este jueves una misión médica a Colombia para atender a la rehén Ingrid Betancourt.

"Hasta para una liberación unilateral se necesita que las partes acuerden algún mecanismo, de seguridad al menos. Extraña que el presidente, Nicolás Sarkozi, sea tan ingenuo y el CICR lo acompañe en tan peligrosa aventura", señaló Anccol en un texto divulgado en Internet.

Un avión que trasladó a una misión médica enviada por Sarkozy llegó la madrugada de este jueves a Bogotá como parte de un plan para atender a la política colombo-francesa, que se encuentra en grave estado de salud, así como a otros rehenes de la guerrila. Anncol también señaló que se debe desconfiar de las propuestas de Francia. "No (se debe) olvidar que Francia es un país capitalista, que su Presidente es de derechas, que es miembro de la OTAN, y que no sabemos hasta donde llega su sinceridad. Hay que recordar que los países tienen intereses, no amigos", señaló Anncol. La agencia acusó además a Francia de ser corresponsable de la muerte del número dos de la guerrilla de las FARC, Raúl Reyes, abatido el 1 de marzo en un campamento establecido en territorio ecuatoriano."Está fresco el recuerdo que fue precisamente una llamada de miembros del gobierno francés (...) la que permitió ubicar el campamento de Raúl Reyes y bombardearlo", añade Anncol. La senadora colombiana Piedad Córdoba, que fue mediadora ante las FARC, insinuó que el campamento donde se encontraba Reyes fue localizado por una llamada de un emisario francés al abatido guerrillero, una versión que fue desmentida por la embajada francesa en Bogotá.

Guru di un secta cu tin cinco luna bou tera kier a comete suicidio





Riba e combinacion di foto por mira algun di e miembronan di secta cu a sali for di un escondite subteraneo sperando e fin di mundo.
E otro foto ta ilustra e lider di e secta Piotr Kuznetsov, para dilanti e cas unda e ta biba.

NIKOLSKAIA, Rusia (AFP) - E gurú di un secta scondi bou tera for di cinco luna pasa, sperando e Apocalipsis a trata di comete suicidio, logrando cu ta aumenta e admiracion di algun adepta cu ta mira den dje un "profeta resucita".

Piotr Kuznetsov, hefe di e secta, cu un dia prome a logra convence un parti di su hendenan di sali di e refugio subterráneo, a wordo haya diarason anochi den patio di su cas cu heridanan na su cabez.
"Ta ser pensa cu el a trata di comete suicidio", e persona responsabel di e comite di investigacionnan di fiscalia local, Grigori Jitenev, a duna di conoce.

Su colega, Oleg Trochin, ta kere cu Kuznetsov tabata "desilusiona pasobra fin di mundo no a yega".
"Piotr a pone su cabez contra reis di un mata y a golpea su mes", e responsabel di e region di Penza, Oleg Melnichenko, a bisa na e canal di televisión NTV.

E guru a caba di Sali di un asilo psiquiátrico y a keda hospitaliza debi na e heridanan cu el a propina su mes, pero su estado fisico ayera no tabata preocupante.

En cambio, pa su hendenan, e incidente a Haya otro dimension di orden spiritual.
"E profeta Piots a caba di resucita", Nina, un di e seguidornanan di e secta cu a acepta pa bandona e refugio siman pasa diabierna, a bisa
Un decena di muher a bandona e refugio, entre nan Nina kende a nenga pa duna su faam, limitando pa presenta su mes como "esclavo di Dios". Awor e ta den un cas modesto di palo serca di un pueblo bisiña.

Y apesar cu nan a cai pa e presion di autoridadnan pa bandona e refugio subteraneo, nan ta sigui kere cu e apocalipsis no ta mucho leu.

"E fin di mundo ta bini. Dentro di tres aña, e lo stop di existi", el a bisa masha convenci.

Renunciando tur e bienes di mundo moderno, bisti cu colornan scur y pasando su tempo rezando, e otro muhernan ta sconde nan cara ora cu nan sali di cas y ta nenga di papia cu periodistanan.

Morto den avion accidenta na Surinam

Paramaribo - Den un accidente di avion diahuebs na oost di Surinam, tabatin por lo menos diesshete morto, segun autoridadnan di aviacion.
Funcionarionan di un aeropuerto na Paramaribo a informa cu tur e binti personanan abordo di e nave, durante un vuelo local, a perde nan bida.
E avion cu a cai ta un Antonov AN-28 di dos motor di e linea aereo Surinameno Blue Wing Airlinesm, cu tin capacidad pa 18 pasahero y dos miembro di tripulacion.
E nave a lanta vuelo pa 4'or di atardi na Paramaribo y a accidenta mas o menos un ora despues na e frontera cu Frans Guyana.
Un poco despues di melding di e accidente, ekiponan di rescate a sali pa Benzdorp, cu tambe tabata destinacion di e Antonov. Den e region aleha aki ta saca oro.
Blue Wing Airlines (BWA) tin su sede na aeropuerto Zorg en Hoop na Paramaribo. E compania ta existi desde 2002 y tin un flotiya di dies avion chikito di transporte di pasahero y carga, cu por lanta y baha riba pistanan di aeropuertonan chikito.

Homber a rescata su casa di gara di cocodrilo

E cocodrilo a lock su djentenan rond di pianan di e victima



AUSTRALIA – Un muher a wordo rescata di e djentenan di un cocodrilo di awa salo na Australia despues cu su casa a bula riba su lomba y a forse pa huy.
E atake a tuma lugar na Litchfield National Park banda di Darwin na e teritorio nort di Australia.
E cocodrilo a ataca su victima ora cu e tabata para na rand di e rieuw, a lock su djentenan rond di su pia prome cu el a lastre te den awa.
Polis a bisa cu e heroismo di su casa casi sigur a salbe. Na momento cu e cocodrilo ta ataca, Wendy Petherick a grita su casa Norm, kende a conta reporteronan cu el a actua intuitivamente.
"Mi a mira Wendy den awa, tratando di kita algo di su pia y mi tabata sa cu e ta un cocodrilo," el a bisa.
"Mi a actua lihe, bula riba dje, y busca su wowonan. Mi a haya nan y pusha e wowonan, y e momento ey el a lague los, mi ta kere."
E muher di 36 aña kende a sufri lesionnan serio y lo wordo opera na Darwin. Su esposo a sali ileso.
Siman pasa, Polis na teritorio nort a los tiro riba un cocodrilo ora cu e ta yegando serca di un homber burachi, kendenan a acepta un reto pa landa den e awanan peligroso.

China ta urgi Merca pa apoye pa cu Dalai Lama na Tibet



PEKIN (AFP) - China a urgi pa apoya su postura den e crisis na Tibet t pa distingui e "berdadero naturaleza" di Dalai Lama, durante un reunion na Peking entre e canciyer Chines Yang Jiechi, y e secretario Mericano di Finanza Henry Paulson.

Según a wordo informa ayera dor di e prensa oficial Chines, Jiechi a encurasha Paulson pa respeta e "berdad" riba loke cu a pasa durante protestanan violento cu a surgi na Tibet tres siman pasa.

"China ta spera cu Merca ta mira claramente e berdadero naturaleza di camarada Dalai Lama, respeta e berdad, distingui entre bon y malo y compronde y apoya e postura husto di Gobierno y e pueblo Chines," Yang a wordo cita dor di e agencia China Nobo.

Durante e encuentro cu Paulson teni diarason, e canciyer a splica e version di Pekin riba e rvueltanan na Lhasa. Yang a insisti cu e medidanan adopta dor di Gobierno Chines "di acuerdo cu e ley" no solamente a wordo apoya dor di e pueblo chines, sino tambe nan a permiti un "comprension" mas grandi y apoyo di mayoria di e paisnan na mundo," China Nobo a duna di conoce.

Paulson, e prome ehecutivo di rango halto di Merca pa bishita Pekin , desde cu e protestanan a cuminsa, a trece dilanti e asunto delicado aki, den su prome dia di e bishita cu a finaliza ayera nochi.

Paulson a confirma cu Presidente Mericano, George W. Bush, ta sigui tin e plan pa ta presente den e ceremonia di apertura di e Weganan, dia 8 di augustus, apesar di e presentacion diamars ultimo na Camara di Representantenan di un proyecto di ley pa evita esaki.

E propio Paulson a sigura su presencia den e Weganan. "definitivamente mi ta bini. Mi tin pasashi di United Airlines cu mi lo paga di mi cartera y mi lo trece mi famia," el a bisa di prome di a bolbe Merca.

E lidernan Tibetano den exilio ta calcula e cantidad di mortonan na man di autoridadnan Chines entre 135 y 140.





Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

Dios ta nos refugio, E ta nos fortalesa,
El a resulta un judador den mesté.
Ps. 46:1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:

Casio Laclé

Dia y ora di entiero lo wordo anuncia despues.



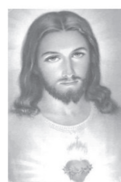
Marlab N.V.
Schurberstr. 10
P.O. Box 9, Aruba
cell: 011-297-9930757
tel/fax: 011-297-5829511
e mail: bananabus@setarnet.aw

MAR-LAB N.V. tin e tristo deber di participa fayecimento di:



Sr. Manuel Freitas da Silva
tata di nos amogonan, Manuel,Jose, Mario

Banana Bus Crew ta extende palabra di forza na dema famia cue perdida di nan ser keri.



Conversacion con Jesus

Jesus mio, en ti he depositado toda mi condianza; Tu que todo lo sabes, pues eres padre de todo el Universo y Rey de los reyes; Tu que hisiste andar al paralitico, al muerto volver a vivir, y al leproso sanar, te pido con fe que (pedir la gracia) Has, Divini Jesus, que antes de que termine esta conversacion, durante 9 dias yo alcanzare la gracia que te pido.
Con fe, con gratitud, voy a disfrutar y publicar este oracion; para todos los que te necesiten aprendan a tener confianza en tu misericordia.
Ilumina mis pasos, asi como el sol ilumina todos los dias desde el amanecer y como trestigo de nuestros dialogos, Jesus, yo tengo confianza en mi fe. Amen.
rezar tres Padre Nuestro, tres Ave Maria y tres Credos durante nueve dias, agradiciendo el milagro concedido.

Oracion a San Antonio de Padua



Para encontrar las cosas perdidas

San Antonio de Padua
Que en padua naciste
Y en Portugal aprendiste
Letras para predicar
Un dia estando predicando
Vino un Angel y te anuncio
Que a tu padre lo iban a matar
Saliste, y al salir el Rosario perdiste, tres
Voces al cielo diste,
Que las cosas perdidas
Sean aparecidas, las
Olvidadas recordadas y
Las ausentes presentes



ABBA/LOTTO LEAGUE



Cu inmenso tristesa nos ta anuncia fayecimiento di

Nigel Benjamin Robert James Zara

Nigel tabata un tremendo pelotero cu un trayectoria largo den baseball di Rookies te cu Hubenil A. Nigel tabata den seleccion nacional Infantil A na 2004 y 2005 y a participa na e Panamericano na Guatemala y Cuba.
Nigel ta yiu di Sr. Robby Zara, coach di The Giants Baseball Organization.

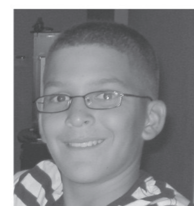
Nos ta extende nos mas profundo condolencia na Sr. Robby Zara y famia



SINDICATO ADUANERO DI ARUBA



“Sindicato Aduanero Di Aruba “
Ta participa fayecimento di



Nigel Benjamin Robert James Zara

Yui di Catharina “ Rina “ Zara - Fingal
Miembro di sindicato SADA
Hopi forza na Rina – Robby – Kevin y demas famia
cu Nigel sosega na paz.

Grupo Rumannan den Oracion
Dr. Jose Gregorio Hernandez
di Dakota Aruba



Cu nos Tridium di luna April 2008
Diaranson 2 April
Diahuebs 3 April
Diabierna 4 April

Rumannan nos ta bai tin nos tridium luna di April
Ora: 7:00 pm
Lugar Cas di Oracion Dr. J.G. Hernandez
Patras di Puis X School
Grupo ta pidi tur nos miembro, devotonan, tur cu ta bishita nos Cas di Oracion pa asina nos pidie na nos Mama Maria y dushi Jesus pa alivia nos dolornan, nos salud pa tur nos enfermonan, y nos famianan y nos mes.
principalmente nos ta resa y sigui reza pa Beatifica di Dr. Jose Gregorio Hernandez pa por bira Santo pa asina e por ta den nos misanan.
Rumannan nos ta warda boso tur.


Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

" Señor ta mi luz y salbacion."
Ps. 27:1

Cu inmenso tristeza na nos curazon, pero gradecido pa tur locual e a haci y a significa pa nos, nos ta participa fayecimento di:



Venancio Croes

mihor conoci como: "Canan" ex-Taxi 41
1 april 1929 - 31 maart 2008

Na nomber di su:

yiunan: Lourdes y Robert Tromp-Croes
Glenda Croes y Jan de Groot na Hulanda
Oslin Croes y Raquelita Ras
Giovanni Croes
Etlien Croes y Gino Dijkhoff
Rudy Carti y Lai Ping Cheong

ex-casa:Adelberha Wolff

nieta y nietonan: Ethan, Adriënne, Rachelle, Andrew, Lixiën, Miguel, Javier

rumannan:vda. Maria Semeleer-Croes
Cecilia Croes
Theresita y Mario Boekhoudt-Croes y famia

cuñanan:
vda. Genoveva Croes-Kelly y famia
vda.. Luisa Croes-Dania y famia
amigonan di cas Calito Croes y famia, Shon Co Everon y famia Chenco Figaroa y famia, Jasmin de Nobrega y famia, Jon Kelly y famia, famia Dubero, vda.Juanita Thomson-Carti y famia, Juan Kid Tromp y famia, Gian di Vecchia

sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan,

famia: Croes, Wolff, Tromp, de Groot, Ras, Dijkhoff, Carti, Figaroa, Semeleer, Boekhoudt, Kelly, Dania y demas famia ta invita tur amigo, bisiña, conoci y ex-coleganan Taxista pa asisti na e acto entiero cual ta tuma lugar diasabra 5 di april 2008 pa 4'or di atardi for di misa Santa Anna pa santana catolico na Noord. E resto mortal lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa Santa Anna na Noord

Na lugar di flor of krans un donacion pa Koningin Wilhelmina Kanker Fonds. lo ta altamente aprecia. Lo tin un box disponibel den Misa pa e bunita gesto aki.

Adres pa condolencia: **Tanki Flip 105**
diaranson 2 y diahuebs 3 di april 2008, di 7'or pa 9'or di anochi

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.

REZO DE LA CORONILLA DE LA DIVINA MISERICORDIA



Usando una camándula del Rosario empezamos con:

El Padre Nuestro...,
Ave María...,
El Credo..., >>>

Al comenzar cada década decimos:

Padre Eterno, te ofrezco el Cuerpo, la Sangre, el Alma y la Divinidad de Tu Amadísimo Hijo, Nuestro Señor Jesucristo, para el perdón de nuestros pecados y los del mundo entero.

En cada cuenta pequeña decimos:

Por Su dolorosa Pasión ten misericordia de nosotros y del mundo entero.
Al finalizar las cinco décadas de la coronilla decimos:

Santo Dios, Santo Fuerte, Santo Inmortal,
ten piedad de nosotros y del mundo entero.




Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

Jesus a bise: "Ami ta e resurecion y bida; esun cu kere den Mi lo biba,asta si e muri
I niun hende cu tin bida eterno, lo no muri nunca mas."
Juan 11:25-26

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento inespera na Bogota, Colombia di nos mama, wela y bisawela stima:



Vera Rosa Egidia Polak-Vingal

Viuda di Charles Polak

Na nomber di su:

yiunan: Ilse y famia
Ina y famia
Helen y famia
Inke y famia
Joan
Sonny y famia
Milton y famia
Gino y famia

nieta y nietonan, bisanieto y bisanietanan, cuña, sobrino y sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, ihanan y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diasabra 5 di april pa 4'or di atardi saliendo for di Misa San Francisco pa santana catolico den Caya Ernesto Petronia. Defunto " Vera " lo ta reposa for di 2'or di atardi den Misa San Francisco na Playa.

Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

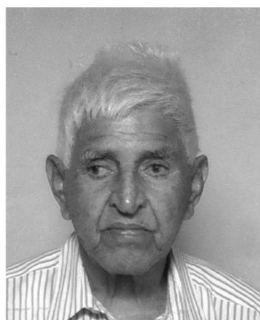
PORDON, MI SEÑOR, PORDON, O MI DIOS

1. Pordon, mi Señor, pordon, O mi Dios, como mi a peca contra Bo Pordon, bin libra-mi, O Señor, di tur cadena di maldad. Mi no kier herida Bo mas cu mi pica.
2. Cu duele, berdad, i ta confesa Tur mi picanan contra Bo.
Duna mi, Señor, absolushon, tranquilidad mi curason.
Duna mi bo pa, mi bon Hesus, pa bo amor.
3. Con drecha awor mi ofensa, Señor, Herida di bo curason?
Yuda mi, Spirito, sin temor
Pidi mi prohimo pordon
Y asina cumpli cu penitencia di amor



Señor ta mi wardador, mi n tin falta di nada;
Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe haña forsa.
Ps. 23:1,2,3

A fayece cristianamente na edad di 76 aña:



Jacobus Apostel Maduro

mihor conoci como: Coco
*** 6 november 1931 - + 1 april 2008**

Na nomber di su:

rumannan: Ansermo y Angela Maduro
Regina Maduro
Ireno Maduro

sobrino y sobrinanan: Editha Marquez
Erick y Joyce Maduro y yiunan
Willy Maduro y yiu
Lucia Pinedo y yiunan
Iris Pinedo y Rudolph Chin A Loi y yiunan
Dolfi Pinedo y yiunan
Erwin Maduro y yiu
Melania Maduro y yiunan
Jairo Maduro y yiunan
Geraldette y Eddy Campos y yiunan

miho amigonan: Chico Quandus
Maria Gomez

amigonan di cas, compañeronan di F.A.V.I.

famia: Maduro, Pinedo, Marquez, Orman, Zievinger, Pieters, Ridderstap, Picus, Gomez, Eckmeyer, Tromp, Dania, Dirksz, Chin A Loi, Neuman, Cornelie, Brion, Chirino, Martha, Quandus, Alvarez y demas famia ta invita tur amigo, bisiña y conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diabierna 4 di april 2008 pa 10:30 di mainta saliendo for di Misa San Francisco pa santana catolico den Caya Ernesto Petronia. E resto mortal lo ta reposa for di 9'or di mainta den Misa San Francisco na Playa.

Na lugar di flor of krans un donacion pa F.A.V.I. lo ta altamente aprecia. Lo tin un box disponibel den Misa pa e bunita gesto aki.

Adres pa condolencia: **Ponton 52**
di 7'or pa 9'or di anochi

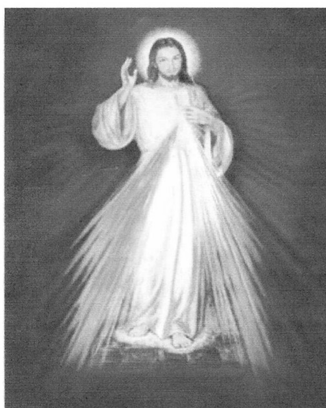
Nos ta lamenta cu despues di entiero nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

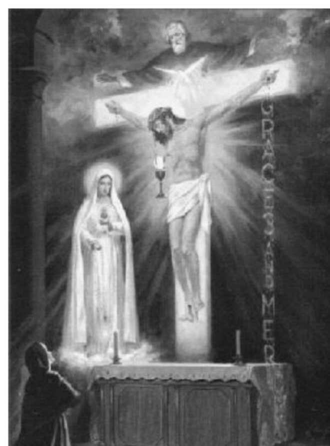
Nos kier a pidi nos disculpa si nos por a lubida un of otro famia den nos tristeza.











NIGEL ZARA
17JAN1997-28MAR2008

E CREW DI BO GUIA
TA MANDA SENTIMIENTONAN DI CONSIDERACION I AFECTO
NA E FAMIA, FRIENDS, & CONOCI DI E PELOTERO
NIGEL ZARA.

KU PAPA DIOS
DUNE UN LUGAR ESPECIAL DEN SU REINO
NIGEL SOSEGA NA PAZ,

DIOS BENDISHONA BO FAMIA
I DUNE FORZA PA E DURO MOMENTO AKI.

AMADOR/ALEX/CHIBI/CARRYL/ALDRIN/BETO/EDWIN /
FULL STAFF1270 I MI FM 107.5

Invitacion

Dia 4 di April 2008 nos ta recorda e di prome aña di fayecimento di:



Sra. Tina Harms

I alaves 12 aña di fayecimento di:



Sr. Marco Grovell

Nos kier a invita tur famia, amigo, bisiña i conocirnan pa un Santo Sacrificio di misa ariba:
Diabierna 4 di April pa 7'or di anochi na misa Cristo Rey Brazil.
Después di misa lo bai tin un Rosario na cas Cura Cabai # 89.
Boso presencia lo ta altamente aprecia.

Na nomber di Sra. Syra Harms











Mementomori Funeral Home N.V.
Yolanda-Leo-Eugene
Tel: 5833358 - Fax: 5837711
http://www.mementomori.net

Cu inmenso tristeza den nos curazon pero agradecido pa tur locual cu el a haci y significa pa nos ta anuncia cu a fayece inesperadamente:



Sr. Manuel Freitas da Silva

Mihor conoci como "Poi"
na edad di 86 aña.
* 19 augustus 1921 - † 2 april 2008

Na nomber di su:

yiunan: Manuel y Lisa da Silva Kuiperi
Jose y Mariska da Silva de Cuba
Mariazinha y Esi Marin da Silva
Mario da Silva

nietonan: Shohaira y Gary Barnes da Silva
Joel da Silva y Stephany
Jomar da Silva
Emmanuel Marin
Mariëll da Silva
Michella Marin
Shanty da Silva
Jonathan da Silva
Joffrey da Silva

Ruman: Ascençao Freitas da Silva na Madeira

Cuñanan. Carolina Rodriquez Agrela
Conçeicao da Silva na Madeira
Maria Ascençao Serrao na Venezuela

Swa: Jose Agrela Do Nascimento

Primonan: Manuel Fernandes Do Nascimento
Isabel da Silva Abreu
Antonio da Silva

Sobrino, sobrinanan, ihanan, primo y primanan, colonia Portuges, comer, comper y demas famia: da Silva, Kuiperi, de Cuba, Marin, Kerpens, Barnes, Freitas da Silva, Rodriquez, Agrela, Do Nascimento, Serrao,Fernandes, Capello, Oduber, Kelly, Abreu, Adamus, Panneflek, Vieira Do Salao, Montaner.

Adres pa condolencia ta:
Mementomori Funeral Home
Orario di 7'or pa 9'or di anochi

Ta invita tur conoci pa asisti na e acto di entiero cual ta tuma lugar diabierna 4 di April 2008 pa 4'or di atardi saliendo for di misa catolico San Francisco na Playa. E resto mortal lo ta reposa for di 1'or di merdia den misa di Playa San Francisco.
Lo tin un box disponibel pa Wit gele kruis.

Nos ta lamenta cu despues di entiero no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Nos ta lamaneta si den nos tristesa, nos por a lubida un persona.

Arcangel San Rafael



ORACION

Glorioso Arcangel San Rafael medicina de Dios, que guiaste a Tobias en su viaje para cobrar la deuda de Gabelo le preparaste un feliz matrimonio y devolviste la vista a su anciano padre, guíanos en el camino de la salvacion, ayúdanos en las necesidades haz felices nuestros hogares y danos la vision de

Dios en el Cielo. Amen



Gratitude

With great honor and gratitude the family of the late:



Alma Felicia A. Robins
"Better know as Miss Alma"

Would like to thank all those who visited and call during our time of grief.

Thanks to Rev Riley for her comfort, Ad Patres for their excellent service.
And a special thanks to: Management and Staff of R.E. Yrausquin and Sons for their telegram.

Special thanks for Mariola Martila and Antonia Jack who was with me there all the way, and family Hazel.

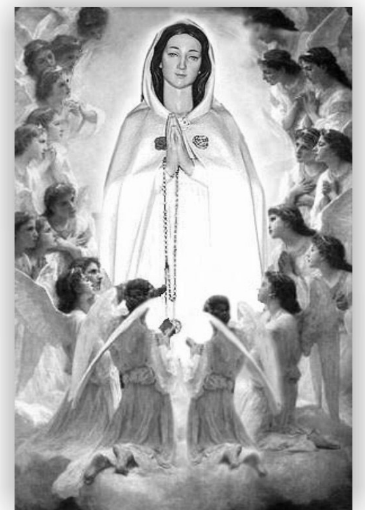


Ons bereikte uit Nederland het droevige bericht dat op 31 maart 2008 plotseling is overleden onze collega:

Roelf Albert Pieter Paas

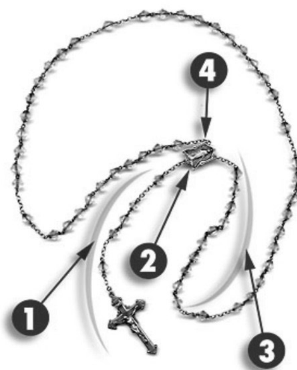
Bbeter bekend als "Rob"
Wij wensen Luziana, Luisa en de kinderen veel sterkte voor de komende tijd.

namens de Directie en personeel van
ELJO Development



Maria Rosa Mystica,
Mystical Rose,
Immaculate Conception.
Mother of our Lord Jesus Christ,
Mother of Grace,
Mother of the Mystical Body,
Mother of the Church,
thou camest down on earth to call upon us children of this earth to love each other,
to unite and live in peace..
Thy requests of us the practice of charity, prayer, and penance.
We thank God with all our hearts that He has given thee to us as our Mother and Mediatrix in all our needs.
Mary, full of grace, please help me,
I beseech thee and grant me my special intention.
Thou hast promised us thy motherly protection, full of graces: "I am always very close to thee, with My motherly love."
Rosa Mystica, Immaculata, Mater Dolorosa, please show me that thou art my Mother, Bride of the Holy Spirit and Queen of Heaven and Earth.
Amen

ORACIONES AL EMPEZAR LA CORONILLA DE LA DIVINA MISERICORDIA
Señal de la cruz
El Padre Nuestro
El Ave María
El Credo de los Apóstoles
Divina Misericordia - Coronilla / Chapleta





SEÑAL DE LA CRUZ

En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. AMÉN.



CREDO DE LOS APOSTOLES

Creo en Dios Padre Todopoderoso, Creador del Cielo y de la tierra, y en Jesucristo su Único Hijo, Nuestro Señor, que fue concebido por obra y gracia del Espíritu Santo; nació de Santa María Virgen, padeció bajo el poder de Poncio Pilato, fue crucificado, muerto y sepultado, descendió a los infiernos, al tercer día resucitó de entre los muertos; subió a los cielos, está sentado a la diestra de Dios Padre Todopoderoso; desde allí ha de venir a juzgar a los vivos y a los muertos. Creo en el Espíritu Santo, en la Santa Iglesia Católica, en la Comunión de los Santos, en el perdón de los pecados, en la resurrección de la carne, y en la vida eterna. Amén.



EL PADRE NUESTRO

Padre nuestro, que estás en el Cielo, santificado sea Tu nombre; venga a nosotros Tu Reino; hágase Tu Voluntad, así en la tierra como en el cielo.

Dános hoy nuestro pan de cada día; perdona nuestras ofensas como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden; no nos dejes caer en tentación y líbranos del mal. Amén.



EL AVE MARÍA

Dios te salve María, llena eres de Gracia, El Señor es contigo, bendita Tú eres entre todas las mujeres, y bendito es el fruto de tu vientre, Jesús.

Santa María Madre de Dios, ruega por nosotros los pecadores, ahora y en la hora de nuestra muerte. Amén.



EL GLORIA

Gloria al Padre, y al Hijo y al Espíritu Santo.
Como era en el principio, es ahora y siempre por los siglos de los siglos. Amén.





Gratitude

The family Bryson-Milton would hereby like to thank everyone who in one way or other has expressed their sympathy in the time of bereavement of the late:



Elsa Louisa Bryson-Milton

Better known as: Louisa
We would also like to thank all those that showed their love and support, sympathy, called, send messages, visited, send flowers, wreaths, telegrams, cards, families that came from abroad, and those that spoke the kindest words as could say as a friend, and those that remembered us in thoughts and prayers, and all those that send announcements into the newspapers after her passing away.
And attended the Viewing and the Funeral Service on Tuesday 1st April 2008.

Special Thanks to all those who showed their love during her live of our beloved as:
Dr Cheung, Dr Besseling, Staff, Nurses, co-workers of the San Nicolaas Senior Citizen Home.
To all relatives, good friends and neighbors.
To Reverend Riley-Martin of the Christ Church Methodist Church
for her support and members.
To Bertha's Flower shop for the beautiful arrangements and Dora's Financial Services
To Ad Patres Funeral Home for their kindness and good services.

On behalf of her children: Mabel, Edgar, Roberto and Family
Thank You All and God Bless you for your kindness

"Un cos so mi a roga Señor
esei so mi ta anhela
Ku mi por biba den cas di Señor
tur dia di mi bida
pa contempla splendor di Señor" Salmo 27 vers. 4

Cu dolor na nos curazon nos ta participa fayecimento di:

Ernesto del Rosario

Mihor conoci como: "Neto"
***07/09/1943 +03/04/2008**

Acto di entiero lo wordo anuncia despues

Adres pa condolencia: Esso Height 5A
di: 7'or pa 9'or di anochi

Donashon di MCB na Programa pa Desaroyo Duradero di Fuik

WILLEMSTAD- E Programa pa Desaroyo Duradero di Fuik di kua "Fuik Community Garden Program" ta e punto di lansa, a haña sosten finansiero di Maduro & Curiel's Bank pa koba un pos i pa kumpra i instalá un mulina di bientu pa e promé "Hòfi di Bario".

E Programa pa Desaroyo Duradero di Fuik ta basá riba un filosofia di Nashonnan Uní ku tin komo vishón: Kuido di medio ambiente, bon kalidat di bida pa tur hende i kresementu ekonómiko responsabel. Un di e aspektonan fundamental di Desaroyo Duradero ta kumplimentu ku bo mes nesesidatnan mas tantu posibel, i garantia di kuminda ta un di e áreanan krítiko ku Desaroyo Duradero ta enfoká riba dje.

Komo ta bai kuminsá un proyekto asina pa agrikultura, "Hòfi di Bario di Fuik", a limpia algun área i a drecha algun dam pa wanta i warda awa di yobe, ku koperashon di LVV, esta servisio insular di Agrikultura, Krio di Bestia i Peska.

Maduro & Curiel's Bank a hasi un donashon di NAf. 9.250,- pa boramentu di un pos, i kompra i instalashon di un mulina di bientu pa nos por kuminsá ku nos promé "Hòfi di Bario", kaminda hendenan di e bario por planta pa kumpli ku nan mes nesesidatnan i tambe partisipá na un programa koperativo pa produsí bèrdura i fruta.



Gino Valeriaan, Relashonista Públiko di Bo Banko Amigu a deklará ku Maduro & Curiel's Bank no a duda ningun momentu pa yuda e "Fuik Community Garden Program". "Nos no a duda ningun momentu pa yuda nan. Nos Banko ta hiba e mesun pensamentu ku "Fuik Community Garden Program", nos tambe ke yuda di bèrdè mes. E proyekto aki ta kuadra presis ku e filosofia di nos Banko tambe, yuda konsientisá nos mes i nos komunidat di e importansia di nos medio ambiente i pa alsa kalidat di bida. Nos ta masha orguyoso di por a aportá na e proyekto masha bunita aki di "Fuik Community Garden Program".

E donashon di MCB ta trese oportunidatnan na alkanse di komunidat di Fuik pa implementá un programa kaminda tantu grandinan komo hóbennan por bini huntu pa siña kos nobo i siña traha huntu pa lanta nan kalidat di bida, stimulá aktividat ekonómiko i drecha nan situashon di salú i ekonómiko, praktikando "Kultivá loke bo ta kome, i kome loke bo ta kultivá". Nos ke yega na relashonnan di koperashon den nos komunidat pa realisá e programa aki; p'esei nos ta spera ku mundu komersial lo sigui e ehèmpel di Maduro & Curiel's Bank ku nan sosten. Un biaha mas nos ke gradisí nos sosio Maduro & Curiel's Bank pa e regalo valioso na komunidat di Fuik, masha danki!

Personanan riba e portrèt Juliska Wijngaarde-Broos (Fundashon Isaac & Jacob), Edmundo de Windt (Fundashon Isaac & Jacob),Gino Valeriaan (MCB), Azucena "Mamita" Maduro (Fundashon Isaac & Jacob), Inge Verton (Plan Veiligheid /Fundashon Isaac & Jacob), Ronald "Chester" Rouse (Fundashon Isaac & Jacob)

Outoridat haltu riba tereno di Fenh Shui a bishita Min. Pres

WILLEMSTAD -- Resientemente e promé i mas grandi outoridat riba arte i siensia di Feng Shui, e gran maestro Profesor Dr. Thomas Lin Yun a hasi un bishita di kortesia serka Minister Presidènt di Antia, señora Emily de Jongh-Elhage. Profesor Lin Yun tabata aki riba invitashon di señor Nelson Scoop den kuadro di Curaçao World Feng Shiu Conference, organisá pa Committee Conference Planning & Execution den koperashon ku Fundashon Awe ta Dimi.

E konferensia a keda atendé pa praktikado di Feng Shiu for di varios parti di mundu i di Kòrsou. Den su 30 aña nan den e hemisferio aki ta promé dia ku Profesor Lin Yun ta bishita Caribe debí na su skema hopi drùk.

Di robes pa drechi riba e foto:
Minister Presidènt señora Emily de Jongh-Elhage, Profesor Lin Yun, señor Nelson Scoop i señora Chrystal Chu, leo di e tèmpel di Yun Lin.



Hotel a traha Sentral pa Servisio di Taksi

WILLEMSTAD -- Lionstone Group i Breezes Curaçao a sera un protokòl e siman aki ku e organisashon no gubernamental (ONG) Fundashon di Transporte Uni di Taksi Shofùr pa un Sentral pa Servisio di Taksi.

Konsiderando ku tin nesesidat pa un sitio responsabel pa e Shofùr di Taksi unda nan por tin un área pa rekreá, deskansá i reuní, Lionstone Group/ Breezes Curacao a laga traha un edifisio riba nan tereno na e Tènis ban i a fasilitá e edifisio aki na Fundashon di Transporte Uni di Taksi Shofùr. E shofùr di taksi awor tin un lugá nechi, kómodo i sigur, unda nan lo por spera nan turno pa duna servisio di taksi. Ku e proyekto aki Lionstone Group ta duna un aporte pa por brinda un servisio di taksi mas efisiente den e área Turístiko di Marí Pamun i Besindario, prinsipalmente pa Breezes Curaçao.

E protokòl ku a ser firma ta enserá ku Gerensia di Breezes Curaçao ta fasilitá e edifisio na Fundashon di Transporte Uni di Taksi Shofùr pa un periodo di 5 aña. Fundashon di Transporte Uni di Taksi Shofùr" na su turno lo ta responsabel pa mantenshon di e edifisio i pa gastunan operashonal di e sentral.

Sra. Jeanette Bonet, Gerente General di Breezes Curacao ta kompartí ku tur presente ku Lionstone group, speshalmente sr. Alfredo Lowenstein ta hopi kontentu di por duna su aporte na proyektonan ku ta halsa e nivel di servisio pa turistanan i e produkto turístiko en general, pero e ta aun mas satisfecho di por duna su aporte na e personal ku ta brinda e servisio na e turista, den e kaso aki e shofùrnan di taksi, di por un lugá sigur i kómodo pa por ehersé nan labor.

Un pabien ta bai pa na Fundashon di Transporte Uni di Taksi Shofùr ku nan Sentral di Taksi i un danki na Lionstone Group pa fasilidat esaki.

Embahador di India na Caracas a bishita Korsou

WILLEMSTAD -- Resientemente Gezaghebber di Kòrsou mr. Lizanne Dindial a risibí na su ofisina e embahador di India, señor Yash K. Sinha ku ta residensia na Caracas.

Den kompania di kònsùl honorario di India señor Ram Boolchand, e embahador di India, señor Sinha a hasi un bishita di kortesia serka Gezaghebber mr. Lizanne Dindial.



Durante e bishita Gezaghebber Dindial i e embahador a elaborá riba diferente punto di interes general i e bishita a bai den un esfera ameno i informativo.

Riba e potrèt por mira Gezaghebber Dindial huntu ku e embahador di India, señor Yash K. Sinha i kònsùl honorario señor Ram Boolchand.